

Lodzjer Zeitung.

№ 96. Donnerstag, 13. (25.) April 1895. 32. Jahrgang.

Redaktion: Konstantiner-Strasse No. 320f., im eigenen Hause. — Expedition und Annoncen-Aannahme: in Boby: Petrikauer-Strasse No. 263 (50), Haus Fischmann, u. in der Buchhandlung v. H. Horn, Glowna-Strasse, in Warschau durch die Redaktion des Engelberg'schen illustrierten Kalenders, Dylemna-Strasse No. 32, sowie Unger, Wierzbowa-Strasse No. 8. Ausgabe täglich mit Ausnahme der auf Sonn- und Festtage folgenden Tage. — Manuscripte werden nicht zurückgegeben. Annoncen für folgende Nummer werden bis 4 Uhr Nachmittags angenommen.

Vierteljährlicher pränumerando zahlbarer Abonnementspreis für Boby Rbl. 1 Kop. 80, monatlich 60 Kop., für Auswärtige vierteljährlich mit Postversendung Rbl. 2.25, unter Kreuzband Rbl. 3.30. — Preis eines Exemplars 5 Kopelen. — Inserate werden pro Nonpareille oder deren Raum mit 6 Kopelen berechnet. — Reklamen 15 Kopelen pro Zeile. — Ausländische Inserate werden von allen Annoncen-Expeditionen zum Preise von 20 Pf. pro Nonpareille angenommen.

Billigstes Trottoir.

Zur Anfertigung von Trottoiren empfehle ich den Herren Hausbesitzern:

Basaltstein in Ziegelform 10" x 5" x 1 3/4" poln. als dauerhaftes und billigstes Material, welches hier in verschiedenen

Fabriken Verwendung und allgemeine Anerkennung hat.

Basaltstein nimmt keine Feuchtigkeit an und haften demzufolge auch keine Schmutztheile an diesem, wie bei Sandstein,

ein Vorzug namentlich bei feuchtem schlechtem Wetter.

Der Preis für Basaltstein ist billiger wie der für jedes andere Material und stellt sich pro \square Elle 60 bis 66 Kop. ohne

Verlegen, je nach Quantität der Entnahme.

Jeder Maurer kann das Verlegen ausführen und ist hierzu nur eine sich sehr billig stellende Unterlage aus Kohlenasche oder

Ziegelschutt mit Kalkmilch und Sand nötig in einer Stärke von 4" bis 6".

Hauptbedingung beim Verlegen ist, das Trottoir durch 2-3 Tage naß zu gießen, damit der Cement in den Fugen gut bindet, und das

Trottoir nicht zu benützen bis der Cement erhärtet ist.

Für die Dauerhaftigkeit des Basaltstein-Trottoirs, wenn solche von meinen Leuten ausgeführt werden, übernehme ich eine **Garantie von**

10 Jahren und mehr, wozu bemerke, daß die Steine nach jahrelanger event. Abnutzung von allen anderen 5 Seiten weiter verwendet werden können.

Mit Probesteinen stehe gern zu Diensten.

Rudolf Scholz, Thonwaren-Fabrik,

Modna 916.

2339

Deffinateur und Director.

Lüchtiger Fachmann, in erster Cottbusser Fabrik Deffinateur und später selbstständig gewesen, sucht Stellung als technischer Leiter in Tuchfabrik. — Derselbe, auch kaufmännisch gebildet und Volkstücker, beherrscht gesagte Fabrikation von Rohwolle bis Appretur und ist Spezialist für Cottbusser Nouveautés. Pa. Ref. Offert. sub R. W. 100 Exped. d. Ztg.

3323

Kuntze & Söderström, Lodz,

officieren:

Träger deutscher Acc.-profile, Eisenbahn-schienen, Gruben-schienen, Portland, Cement Chamottesteine, Chamottemehl, Prima Dachpappe, Klebmasse, Carbolinum Mark "Atlas" und andere Baumaterialien.

Preise billigt und franco Sauplast! Lagerplatz für Baumaterialien.

Widzewstaur. 61a. Comptoir und Lager technischer Artikel: Petrikauerstr. 191, Haus Kern.

Ziegelstrasse 26.

Die Eisenmöbelfabrik v. Tobias Finkelhaus,

Lodz, Ziegelstrasse No. 26, Haus Baruch,

empfehle eine große Auswahl von eisernen Betten nach Wiener Art, elegant ausgeführt, Schankel- und Schiebwiagen mit Versicherung, Waschtischen, Velocipede, Kinder-Wagen, Garten-Möbel und Decimal-Waagen von 5-100 Pfd. Liefert Stahldraht-Matratzen unter 10jähriger Garantie, sowie Polster-Matratzen auf Sprungfedern, Roß- und Baldbaar.

Billigste Preise. Reparaturen werden angenommen.

Hochachtungsvoll

Tobias Finkelhaus.

Ziegelstrasse 26.

Wegen Vergrößerung der ganzen Bade-Anstalt bleiben nur die

Dampfbäder

bis zur erneuerten Bekanntmachung einstweilen geschlossen.

Wannenbäder täglich.

Douchen allerart vom 10. Mai a. cr.

Die Administration der Hygienischen Badeanstalt,

16. Widzewsta-Strasse. 16.

unweit der Polubniowa-Strasse.

Teatr Victoria.

W. Poniedziałek, dnia 29-go Kwietnia:

Koncert

Maryl Krzyszkowskiej

z łaskawem współudziałem jej uczennic, amatorów i artystów.

Początek o godz. 8 1/2 wieczorem.

Dr. med. Max Edelberg,

2991

Zaharzt,

Petrikauer Strasse No. 255B/20, Haus Goldmann.

Sprechstunden v. 10-1 Uhr und v. 3-5 Uhr Nachm.

W. Reinert, Lodz,

Petrikauer-Strasse No. 7, Haus des Herrn Lande.

Chemische Wasch-Anstalt

für Damen- und Herren-Garderobe, wie auch Wäsche, Gardinen, Spitzen ect. zu äusserst billigen Preisen.

Dr. S. Wolfowicz

aus Rabianke, Geburtshelfer, Spezialist für Frauen- und Kinder-Krankheiten.

Empfängt von 9-11 Uhr Vormittags und von 4-6 Uhr Nachmittags

Petrikauer-Strasse No. 109, vis-à-vis

Seinzel. 2038

Zahnarzt

J. Habberfeld

wohnt jetzt Petrikauer Strasse No. 66, Haus Herszkowicz, 1. Etage, neben dem Hause des Hrn. Eisenbraun, vis-à-vis seiner früheren Wohnung.

Operationen werden wie früher, schmerzlos ausgeführt durch Anwendung von Lachgas (Stickstoff-Drydul).

Empfangsstunden von 10 bis 1 Uhr Mittags und von 2 bis 7 Uhr Abends.

Gut assortirtes Lager

Stahldraht-Krähen

vorzügl. Qualität, von der Firma

J. D. Seelemann & Söhne, Neustadt,

(gegründet 1830), bei

1510 Kuntze & Söderström,

Lodz, Petrikauerstrasse No. 191 neu (Haus Kern)

Hiermit beehre ich mich, bekannt zu machen, daß ich hier an Orte, an der Ecke der Walczanska- und Benediktin-Strasse, vom 8. April ab eine

Apotheke

nach den neuesten Anforderungen eröffnet habe. Empfehle chirurgische Instrumente, ausländische Specifica, sowie natürliche Mineralwässer.

Hochachtungsvoll

Roman Mossakowski

aus Warschau.

POUDRE VELOURS RALLET

En vente partout

Gesucht wird zu pachten oder zu kaufen eine

Apothefee

in Boby oder Umgegend. Gest. Offerten sub S. F. an die Expedition d. Bl. erbeten.

3266

Inland.

St. Petersburg.

— In einem auf Verfüzung des Moskauer Stadthauptes von M. N. Tselichow abgefassten Memorandum über die Frage der vortheilhaftesten

Verbindung Moskaus mit der nördlichen Sibirischen Eisenbahn wird gewissermaßen der Versuch gemacht, Petersburg und Moskau zu versöhnen. Die Lösung Petersburgs ist bekanntlich: eine Bahn Wologda, Wjatka, Perm, die Moskous — der Vorrang der Stadt im Handel zwischen Europa und Sibirien. Herr Tselichow schlägt nun, wie der „Gorod“ berichtet, folgenden Compromiß vor: gleichzeitig mit dem Bau einer Petersburg-Perm-Bahn, Nishnij-Nowgorod mit Wjatka zu verbinden...

Der Jahrmarkt Nishnys befindet sich, wie der Autor ausführlich, in Abhängigkeit von Moskau, als industriellem Centrum. Nach Nishnij und folglich auch nach Moskau gravitieren nicht nur alle nördlichen Städte, wie Wologda, Wjatka, Perm, Archangelst, sondern auch solche Centren wie Tjumen, Irbit, Tomsk und Kasan. Die natürlichen Bedingungen erfordern es folglich, daß Moskau mit der Sibirischen Eisenbahn gerade über Nishnij verbunden werde. Die Linie Nishnij-Wjatka habe große Chancen eine lucrative zu sein, da sie die Concurrenz der Wasserstraßen nicht zu fürchten habe...

Nach dem Beginn der Thätigkeit des ersten Kongresses von Interessenten des Druckereiwesens, hat derselbe, wie den „M. W.“ berichtet wird, keine besonderen Erfolge. Bis jetzt sind nur fünf Referate verlesen worden, doch konnte wegen ungenügender Bearbeitung keines von ihnen als Gegenstand der Debatte dienen. Es fanden wohl Debatten über dies und das statt; doch machten dieselben einen sonderbaren Eindruck: die Kongressmitglieder wünschen sich erstlich nicht mit komplizierten Fragen zu beschäftigen und überweisen solche einfach der permanenten Kommission für technische Bildung zur Berathung. Eine der, den Kongress am meisten interessierenden Fragen ist die über Schulen des Druckereiwesens; das über diese Frage eingebrachte Referat war aber so unvollständig und oberflächlich, daß der Kongress nach Anhörung des Referats nur einige Wünsche auszusprechen für möglich fand. Diese Wünsche erstrecken sich auf die Erhöhung des Bildungsniveaus der als Schriftsetzer in die Lehre tretenden jungen Burshen und auf die Eröffnung von Schulen für Drucker, Graveure, Lithographen und Zinlographen. Die eingehende Ausarbeitung dieser Fragen wurde ebenfalls der vorerwähnten Kommission für technische Bildung übertragen.

— Cholera-Bulletin nach den dem Medicinaldepartement eingegangenen Daten:

Gouvernements:	Erkrankten	Starben
Wolhynien vom 5. März bis 25. März a. St.	112	36
Pololien vom 12. März bis 1. April a. St.	22	13

Moskau. Unterm 8. (20.) April wird von hier gemeldet:

Im Gebäude der Marien-Schule wurde heute das 50jährige Jubiläum des Damen-Kuratoriums für Arme gefeiert. Um 2 Uhr trafen J. K. K. H. der Großfürst Sergej Alexandrowitsch und die Großfürstin Elisabeth Feodorowna ein. J. K. H. wurde beim Empfange ein prächtiger Blumenstrauß überreicht. In der Schulkirche hielt der Metropolit in Gegenwart J. K. K. H., des Kommandirenden der Truppen des Militärbezirks, des Gouverneurs und anderer hochgeachteter Persönlichkeiten den Gottesdienst ab. Es sang ein Schülerinnen-Chor. Nach dem Gottesdienste hielt der Metropolit eine Rede und segnete die Präsidentin des Kuratoriums, M. A. Reibhardt, mit einem Heiligenbilde. Im Rekritations-Saale wurde darauf das Allerhöchste Reskript Ihrer Majestät der Kaiserin Maria Feodorowna verlesen und dann von den Schülerinnen mehrere Mal die Nationalhymne gesungen. Der Präsidentin brachten die Kuratorinnen und Kuratoren der einzelnen Institutionen ein Heiligenbild dar. Die im Jahre 1837 gegründete Wohltätigkeits-Gesellschaft hat Frau Reibhardt, die Würde eines Ehrenmitgliedes anzunehmen. Nach der Annahme der Glückwünsche der übrigen Wohltätigkeits-Anstalten sang u. die Schülerinnen das Lied „Ruhm sei Dir“.

Den ersten Toast brachte S. K. H. auf Ihre Majestäten, den zweiten auf Frau M. A. Reibhardt aus.

Aus der russischen Presse.

— Es sind noch immer die Bedingungen des Friedens von Schimonoseki, welche unsere Blätter zu den verschiedensten Erörterungen veranlassen, die darauf hinauslaufen, daß Rußland es nie und nimmer zugeben darf, daß Japan festen Fuß auf dem Continente fasse. Ja, es gehen die „Nowosti“ sogar so weit, daß sie behaupten, Rußland müsse allein das Ultimatum in der ganzen Angelegenheit sprechen und Japan zur Raison bringen. Man brauche übrigens nur einen Blick auf die Karte zu werfen, um sogleich zu erkennen, was die den Japanern abgetretene Halbinsel für eine Bedeutung habe, da sie von derselben aus nicht nur Korea, sondern auch Peking beherrschen würden. Eine Anerkennung des Tractats von Schimonoseki wäre mit der Anerkennung eines Protektorats von Japan über China gleichbedeutend.

Für Rußland ist das Alles aber sehr unvorteilhaft. Statt der ruhigen und schwachen Chinesen plötzlich unternehmende, unseren Interessen feindliche Nachbarn zu erhalten, ist nicht gerade angenehm und spricht diese Thatsache auch schon ohne Commentar für sich selbst. Auch England muß der Uebergang Formosens an Japan nicht ganz nach dem Sinne sein, da die Japaner den englischen Handel mit China stark schädigen werden. Die von China zu entrichtende Kriegscontribution ist selbstverständlich und geht Europa nichts an, doch muß es sich versehen, in dieser Angelegenheit consequent zu bleiben und nicht um eines Haarsbreite nachzugeben. Nur in einem solchen Falle wird sich Japan ruhig verhalten. China gleicht jetzt einem großen herrenlosen Lande, welches der eine oder der andere ruhig annectiren kann. Nicht aber darf Japan dergleichen sein, welcher hier seinen Willen durchsetzt.

Die „Wirshewyja Wedomosti“ prophezeihen das Auftreten eines japanischen Bismarck, der alle die Verhandlungen so schlau geleitet und dem Mikado den Rath, nach Peking zu reisen, erteilt habe. Sein Name aber werde erst dann über den Erdball klingen, wenn es bekannt wird, wer dem Mikado den Rath erteilt, nach Peking zu reisen, um dort ein Schutz- und Trugbündniß zu schließen.

„Wir müssen annehmen, daß unsere Vorstellungen über Japan eigentlich falsche gewesen sind, denn die Beschreibungen über Land und Leute, über Armee und Verwaltung zeichnen uns den Japaner als lächerliche Person, der sich europäische Kleidung anlegt, europäische Waffen in der Armee einführt und mit alledem nicht recht umzugehen versteht. Jetzt aber scheint es, daß wir uns getrrt haben und wir unsere Meinung über dieses Volk der gelben Race werden ändern müssen.“

Einen starken Unwillen im Volke habe der Friedensschluß beiderseits hervorgerufen, wie solches die „St. Petersburgskija Wedomosti“ constatiren. Die Aeußerungen der Presse seien in Tokio so stark gewesen, daß die Regierung sieben Zeitungen verboten habe und ein neues Gesetz gegen Aeußerungen, welche gegen die Regierung gerichtet seien, geschaffen habe. In China gehe der Gang der Dinge nicht besser.

„In China hat die Abtretung der Insel Formosa starken Unwillen hervorgerufen, obgleich wir der Meinung sind, daß es mehr in Formosa anfässige Engländer waren, welche ihren Unwillen darüber laut werden ließen, da sie es bedeutend

biquemer hatten, unter chinesischer Herrschaft zu leben als unter japanischer, weil sie unter derselben der japanischen Jurisdiction unterliegen, während unter dem Scepter Chinas die englischen Consuln die Richter ihrer Reichsangehörigen waren. Sogar die chinesischen Soldaten weigern sich, die Insel abzutreten und muß man damit rechnen, daß die Garnison gegen 50,000 Mann beträgt, so daß ernste Schwierigkeiten aus dieser Weigerung hervorgehen können.

Merkwürdig ist, daß bis auf den heutigen Tag jede Nachricht fehlt, wie die europäische Diplomatie sich zu dem Friedensschlusse verhält. Gerüchweise verlautet, daß Deutschland mit demselben unzufrieden ist und zwei weitere Kriegsschiffe in die ostasiatischen Gewässer abdelegirt hat. Die ganze Welt wartet mit Umgebuld auf Rußlands Ausspruch.“

Politische Uebersicht.

— In der Londoner Press: wird schon lebhaft darüber verhandelt, was mit Tschitral und den übrigen Bergstämmen geschehen solle. Alle Erörterungen haben dabei einen möglichen Einfall durch Tschitral im Auge, was die „Köln. Ztg.“ für Beweis genug hält, um die Hinsichtigkeit des Gerüdes von dem englisch-russischen Freundschaftsbunde darzutun. General Sir F. Roberts befürwortet mit Rücksicht auf das systematische Vordringen der Russen die Einreihung von Tschitral in die Grenzen wegen seiner hervorragend strategischen Bedeutung gegen Rußland. Letzteres möge vielleicht nicht die Absicht haben, Indien zu bedrohen, allein, wie ein hoher russischer Offizier gesagt habe, ein casus belli könne im Augenblick durch eine Reiberei zwischen russischen und afghanischen Vorposten entstehen. Dagegen verwirft eine andere indische Autorität, General Neville-Chamberlain, die Vertheilung Tschitrals, weil sie ungeheure Summen verschlingen würde, und General Chelmsford befreitet dem Gebiet geradezu jeden strategischen Werth; einen solchen werde es erst erhalten, wenn die geplante Straße von Peshawar nach Tschitral fertig werde; nur würde diese Straße in erster Linie einer russischen Einfallsmarmee zugute kommen, während England die gewaltigen Bau- und Unterhaltungskosten bestritten. Ein „Sachkundiger“ macht auf die Gefahren aufmerksam, welche dem indischen Budget durch den Feldzug und die beabsichtigte Organisation Tschitrals drohten. Schließlich entwirft ein Major Kaverty, der schon vor 40 Jahren das Land beschrieb, eine Schilderung von den kostenreichen Schwierigkeiten, die der Bau einer Straße verursachen werde, und zugleich hält er John Bull eine kräftige Strafpredigt ob seiner Landgier. „Wenn eine solche Gier,“ so sagt er, „nach dem, was uns nicht gehört, in jüngster Zeit nicht um sich gegriffen hätte — und zwar, weil die betreffenden Völker zufällig schwach und schlecht bewaffnet sind, während wir stark sind und die besten Waffen besitzen —, so würde ein Vorwand zu einem solchen Feldzuge nie aufgetreten sein. Während wir gegen Rußlands Angriffsstucht donnern, überrücken wir sie fast.“ Major Kaverty wird bei seinen Landeuten ohne Zweifel für einen sehr unpatriotischen Engländer gelten.

Ueber die Stellung Englands zu den inneren Wirren in Tschitral und die Bedeutung des Landes für die anglo-indische Politik bemerkt die „Allg. Corr.“: „Wenn auch der Ufurpator Umra Chan die

direkte Ursache des Krieges in Tschitral bildet, so liegen doch dem Eingreifen der Briten in die Verhältnisse dieses unzugänglichen aller Staaten an der indischen Nordwestgrenze weit tiefere Motive zu Grunde. England begann ein Interesse an Tschitral zu haben, sobald Rußland seinen Einfluß an den nördlichen Abhängen des Hindukusch erweiterte. Die indische Regierung fand, daß durch Tschitral eine Heerstraße führe, auf welcher sich trefflich Truppenmassen von Mittelasien gegen Indien vorchieben ließen. Es war im Jahre 1876, als die indische Regierung den Major Biddulph als ersten politischen Agenten nach Gilgit entsandte, um Beziehungen mit den Fürsten Tschitrals anzuknüpfen. Wenn sich auch seit der Zeit herausgestellt hat, daß die strategische Bedeutung Tschitrals nicht so groß ist, wie man anfangs anzunehmen geneigt war, so darf sie zugleich doch nicht unterschätzt werden. Vom kommerziellen Standpunkt betrachtet — und dieser ist in der gesammten englischen Politik doch stets der vorwaltende — wird Tschitral den Engländern wenig Vortheil bringen. Der Staat ist, um die Worte des Kapitäns Younghusband zu brauchen, „eine See von Bergen.“ Eng'and wird sein Geld, welches es für diesen Feldzug verausgabte, nicht wieder bekommen. Somit sind die Tschitraliten aber ein interessantes Völkchen. Abgesehen von einer angestammten Mordlust, die sich bei dem geringsten Anlaß geltend macht, stimmen Alle, welche das Land bereist haben, darin überein, daß ihre Heiterkeit wahrhaft bewundernswürdig ist. In vielen Beziehungen sind sie wie Kinder, das Geringste macht tiefen Eindruck auf sie. Sie haben manche löbliche Sitten. So ist es die Pflicht des unverheiratheten Bruders, die Wittve oder Wittwen seiner Brüder zu heirathen. Die Frauen Tschitrals zeichnen sich durch außerordentliche Schönheit aus. Die Harems von Kabul und anderen mittelasiatischen Städten sind voll von Tschitralitinnen.

Das heißt, dieser Artikel kommt schließlich auf das Gekändniß heraus, daß es ein Krieg um nichts ist, den England soeben führt, aus Furcht begonnen und „um des Preisiges willen“ fortgesetzt. Daß die Engländer das unwirkbare Land aufgeben sollten, nachdem sie es gedemüthigt haben, glauben wir indeß nicht. Die Gefahren, die von dort drohen, müssen also im Auge behalten werden, denn es sähc der englischen Publizistik schon ähnlich, den strategischen Werth der eroberten Position in den Augen der Welt zu verkleinern, um über ihn zu täuschen.

— Die italienische Handelswelt glaubt den Augenblick gekommen, da sie mit Aussicht auf Erfolg ihre Stimme zu Gunsten der Wiederherstellung freundschaftlicher Handelsbeziehungen zwischen Italien und Frankreich erheben könne. Unleugbar ist in Frankreich eine Ernüchterung nach dem Ausbruch des Melnismus eingetreten und die Erkenntniß, daß bei dem Zollkrieg mit aller Welt auf die Dauer Frankreich der geschlagene Theil sein werde, allgemach in ziemlich weite Kreise gedrungen. Ob aber gerade Italien gegenüber eine versöhnliche Stimmung jetzt schon zu erwarten ist, muß doch bezweifelt werden, wenngleich es feststeht, daß auch in dem italienisch-französischen Zollbündel Frankreich schlimmere Wunden empfangen hat, als Italien. So lange das Königreich sich nicht der Republik politisch unterwirft und von den beiden mitteleuropäischen Kaiserreichen trennt, dürften seine wirtschaftlichen Friedenswerbungen an der Seine geringem Entgegenkommen begegnen. Wie aus Rom gemeldet wird, fand im Gebäude der dortigen Handelskammer die

angekündigte Versammlung zu Gunsten der Wiederherstellung der Handelsbeziehungen mit Frankreich statt. Anwesend waren die Vertreter von 40 italienischen Handelskammern, 14 anderen Kammern und 10 Abordnungen verschiedener Beredener. Einstimmig gelangte eine von dem Präsidenten der Handelskammer in Mailand vorgelegene Tagesordnung zur Annahme, worin der Hoffnung Ausdruck gegeben wird, daß dem gleichzeitigen Vorgehen der italienischen und der französischen Handelskammern die allmähliche Herstellung der französisch-italienischen Handelsbeziehungen gelingen werde.

Aus dem Leben eines Thierbändigers.

(Schluß.)

Jetzt begann für mich ein Leben voller Gefahren. In Livorno war es, als ich mit meiner Produktion im Tigerkäfig fertig war und zum Schluß gleichsam als pièce de résistance einem bengalischen Königstiger den Rachen aufriß und meinen Kopf hineinsteckte, als plötzlich der Tiger zuschnappte und ich meinen Kopf fast skalpirt aus dem Rachen des Tigers brachte. Die Aufregung im Publikum wurde zur Panik und erst, als ich mich außerhalb des Käfigs dem Publikum, allerdings von Blut tiefend, zeigte, trat eine gelinde Beruhigung ein.

Fingertiefe Narben auf dem Kopfe des Herrn Daggeseil sprechen heute noch von dem furchtbaren Gebiß des Tigers.

„Schlimmer erging es mir in Mailand“, erzählte Herr Daggeseil weiter. „Während der Dressur von sechs prächtigen Lippenbären fiel durch Unvorsichtigkeit des Wärters ein Stück Fleisch zur Erde; ein Bär stürzte sich darauf, anstatt des Fleisches aber kostete er meine Peitsche, die von den Thieren gefürchtete Waffe. Um dem Schläge zu entgehen, rannte der Bär mir zwischen die Beine, ich fiel hin und sofort stürzte sich der Bär auf mich und zerfleischte mir das Bein total. Wie auf ein Signal kamen nun die andern fünf Bären auf mich los und nur meine Geistesgegenwart und die Peitsche hielten sie von mir ab, während ich mich durch einen furchtbaren Schlag mit der Faust von dem ersten Bären befreite. Unter den wahnwitzigsten Schmerzen froch ich liegend bis zur Thür, wo mich die Wärtter herauszogen. Das Bein war gänzlich zerfetzt und nach sechszehn Wochen größten Schmerzes konnte ich endlich wieder auftreten.“

Herr Daggeseil zeigte mir das Bein, das eigentlich nur aus einer einzigen Narbe besteht.

„In Rom widerfuhr mir die erste große Ehre. Früh Morgens wurde ich geweckt, König Victor Emanuel wollte sofort meine Dressur sehen. Alles war in 10 Minuten auf den Beinen und ich arbeitete derartig, daß mir der König das größte Lob aussprach. Vier Jahre blieb ich in Italien, dann fing ich ein eigenes Geschäft an. Mit einem Wagen fing ich an; meine Thiere waren schön, sehr gepflegt und meine Dressur zog ein großes Publikum heran, so daß meine Menagerie von Monat zu Monat wuchs. Herr Gagenbeck unterstützte mich in jeder Weise, bis ich schließlich eine Menagerie von 21 Wagen hatte. 15 afrikanische und afrikanische Löwen, 5 Königstiger, 2 Jaguar, 8 Leoparden, 2 Elephanten, 1 Rhinoceros, 2 Straffen, 4 Hyänen, 5 Wölfe

Die Gemeindekinder.

Originalnovelle

von

Graf La Rose.

(6. Fortsetzung.)

Einige Ameisen schleppen ein Zweiglein, sie mühen sich entsetzlich ab, durch das Gras zu kommen. Eine Zeit lang brobachtet das Kind die Thierchen, dann senkt es den Kopf tiefer zur Erde, es fühlt einen Schmerz an der Stirn und fährt mit der kleinen Hand darüber, schüttelt auf, schliefst die Augen und sinkt dann schlafend ins Gras. Der Mittag ist vorbet, der Abend kommt, das Kind schläft noch.

Die Weiber haben ihre Suppe gegessen. Es ist nichts übrig geblieben.

„Was giebst Du ihr denn, Liese?“ fragt die Pöcher.

„Geht das Dich etwas an?“ fährt diese zornig auf, „mische Dich nicht in meine Angelegenheiten! Hast Du mich verstanden?“

Drummen gehen sie auseinander, jede legt sich auf ihr Bett und schläft, bis die Sonne untergegangen ist. Am Abend schaut Liese doch nach dem Kinde.

„Da liegt es noch!“ ruft sie den andern zu. „Ich wollte, es wäre in die Schlucht gelaufen, hätte sich ertränkt, oder wäre abgefallen. — Aber es ist wahr, Unkraut verdirbt nicht.“

„Darum bist Du auch von Deinem Krankenlager wieder aufgestanden.“ ruft die Pöcher, während Er laut aber verständnißlos lacht.

Liese reißt das Kind auf. Als dieses in das zornige Gesicht schaut, stößt es erschrocken einen Schrei aus.

„Warum brüllst Du denn? Willst Du die ganze Nacht im Grase liegen bleiben? Ins Haus geh, marsch ins Bett!“

Sie treibt das Kind in seine Kammer. Auf der hölzernen Stuhlan, welche längs der Wand hinläuft, hat sie ihm eine Decke und ein kleines Kissen hingelegt.

„So ist und trin' erst, Balg Du!“ Sie reicht ihm ein Töpfchen Milch und etwas schwarzes Brot.

Das Kind hat schon seit einigen Tagen nur wenig Nahrung zu sich genommen. Der Seelenschmerz ließ es den Hunger nicht spüren. Seit Wilhelm ihm in der Frühe den Kaffee brachte, hat es nichts mehr genossen. Sie weiß das Brot zurück, trinkt aber rasch die Milch.

„Du bist eine Kameradin der Pöcher, trinken kannst Du, aber essen magst Du nicht.“

Felice giebt keine Antwort. „Bist Du störrisch, Frag? — meinetwegen.“ — Sie legt sich in ihr Bett und fängt bald darauf zu schnarchen an.

Felice hat keinen Schlaf mehr, aber Kopfweh und einen quälenden Durst. Sie schaut auf die Schnarchende und dann auf die Thür. Der Niesel ist hoch oben und vorgeschoben; sie sieht ein, daß sie da nicht hinaus kann. — Der Pfarrer hat gesagt, daß sie gehorchen, daß sie bleiben soll.

„Wenn ich nur trinken könnte!“ seufzt sie. Draußen rieselt der Brunnen, sie sieht das Wasser im Mondschein glänzen. Wieder schaut sie auf das Bett; die Frau schläft und wird nicht nicht hören, denkt sie, wenn ich das Fenster öffne, hinaussteige und trinke, vielleicht, daß ich dann schlafen kann. Wo jetzt wohl Willi ist? Der Weg nach dem Schlosse geht auch von da aus durch den Wald, ich bin ihn schon öfter mit Willi gegangen, um Beeren zu suchen. — „Ich habe so Durst,“ ächzt sie, „der Kopf ist so heiß.“ Zuletzt wird der D ang hinaus, um zu trinken, in ihr immer größer, sie steht auf, zieht und

schleibt an dem Niesel des Fensters, lange vergeblich, endlich — jetzt — Himmel! — Sie hat das Fenster rasch aufgemacht, ohne zu sehen, daß das Töpfchen, aus dem sie Abends Milch getrunken, noch am Sims steht. Es fällt klirrend und in Scherben zerbrechend auf den Boden. Darüber erwacht die Schläferin und fährt erschrocken jäh empor. Schon ist Felice halb aus dem Fenster geschlüpft, als sie mit einem derben Ruck wieder in die Kammer zurückgerissen wird.

„Was, Frag! aus dem Fenster willst Du? Ich werde Dich lehren gehorham zu sein.“ Und im Horn schlägt sie unbarmherzig auf das Kind. Dann nimmt sie es und legt es auf die elende Lagerstätte zurück. „Ich habe ihr nichts gethan,“ murmelte sie, als sie das todtenblaße Gesicht mit den geöffneten Augen sieht, steigt ins Bett und schläft wieder ein.

Am Morgen schaut sie nach dem Kinde, das mit glühend rothem Kopfe sich stöhnend hin und her wendet.

„Bist Du krank?“

Keine Antwort erfolgt.

„Jetzt haben wir die Bescheerung,“ murrzt Liese, „jetzt kann ich es noch warten und pflegen. Pöcher, lauf zum Pfarrer und sage, daß das Kind krank ist, und daß sie nachschauen sollen, was ihm fehlt.“

„Du wirst es erschreckt und gequält haben, bis es die Besinnung verloren hat,“ erwidert die Pöcher und geht eiligst ins Dorf, es dem Pfarrer zu melden.

Kurz darauf kommt dieser mit dem Bader, der den Puls der Kleinen fühlt, zum Geistlichen sich wendet und sagt:

„Es ist das Fieber, es kann rasch vorüber gehen, vielleicht ist es am Abend schon wieder ganz gut. — Es kann aber auch schlechter werden, dann muß man den Doktor holen. Liese, Du machst dem Kinde kalte Umschläge und giebst ihm von Zeit zu Zeit Wasser zu trinken, es wird

Durst haben. Vordorhand läßt sich weiter nicht thun.“

Der Pfarrer bleibt noch eine Weile und schaut dem mürrischen Weibe zu, wie es widerwillig und verdrossen des Baders Befehle ausführt. Dann grüßt er bekümmerten Herzens heim. Als er am Abend wiederkommt, ist die Kleine viel besser, sie friebert zwar noch ein wenig, ist aber bei vollem Bewußtsein.

Im Laufe der Woche kommt der Pfarrer noch einige Mal, um nach Felice zu sehen, die sich in ihr Schicksal zu ergeben scheint. Sie lebt freudlos einen Tag wie den andern dahin, empfängt manchen Stoß und unerbiente Schelt- und Schimpfworte und begreift nicht, warum das Weib sie so haßt. Ich mag sie auch nicht, denkt sie mit aufsteigendem Grolle im Herzen.

Sie sitzt meist im Garten und wartet auf den Pfarrer, aber dieser hat keine Zeit mehr für sie; es ist im Thale der Scharlach ausgebrochen, von dem beinahe sämtliche Kinder erkrankt sind. In den letzten Tagen hat sich die Krankheit auch auf die Erwachsenen ausgebreitet, bei denen sie gewöhnlich den Tod mit sich bringt. Es ist ein großes Sterben im Thale, und der alte Pfarrer hat kaum Zeit zum Essen und Schlafen; denn er muß die Kranken besuchen, die Sterbenden trösten, die Todten begraben. Wohl denkt er öfters an das Kind, da es ihm aber unumöglich ist, es zu besuchen, übergiebt er es dem Schutze Gottes und erfüllt die nächste, dringende Pflicht, die schwer und mühsam für sein Alter ist.

Warum kommt Willi nicht, denkt sich Felice und schaut in das grüne Wasser des Abaches, über den ein schmales, langes Brett gelegt ist, das als Steg benützt wird. Auf diesem Stege sitzt Felice und denkt mit Jammer und Sehnsucht an den Bruder. Ja, wenn Willi da wäre, er ließe mich nicht so schlagen von der alten Herte.

Sie schaut ihren kleinen mageren Arm an, der stellenweise ohne Haut ist. Die Stapfner hat

Eisbären, Rippentären, Krokodile, Strauße, Schlangen, Pelikane, Affen und hunderte von anderen Thieren beherbergte meine Menagerie. Wer eine Abnung davon hat, was es heißt, mit einer solchen Gesellschaft zu reisen, was die Fütterungen, der Aufbau der Menagerien, der Transport für Mähe machen, wird es ermessen können, welche enorme Arbeit eine Menagerie von 21 Wagen erfordert. Wir bereiten nur große und größere Plätze Deutschlands. In München stieg es mir schlecht, dort bis mir vor ausverkauftem Hause bei der Dreifur ein Löwe den Mittelfinger der rechten Hand an der Wurzel ab, er wurde zwar durch einen mächtigen Hieb mit dem Peitschenkopf veranlaßt, das abgegebene Glied aus dem Rücken fallen zu lassen, aber ehe der Finger den Boden berührte, wurde er in dem Augenblick von der in demselben Käfig lagernden Bismut aufgefressen und verschluckt. Unter ungeheurem Blutverlust und Schmerz mußte ich mich zurückziehen und hatte Monate lang zu kurieren, ehe ich den Arm wieder brauchen konnte. Auf dem Transport von Passau nach Bayreuth paßte mir etwas, was sich selbst der erste Direktor des Berliner Zoologischen Gartens, Herr Dr. Bodinur, von mir bestaunen ließ, weil es ihm geradezu unglanlich erschien. Der eine Wagen nämlich enthielt 8 Löwen. Wir kamen in Bayreuth an, ich erwiderte die Wagen, da fiel es mir auf, daß die Löwen gar nicht satt zu trinken waren, bis mich ein penetranter Geruch veranlaßte, auf eine Leiter zu steigen und von oben in den Wagen zu sehen. Was sah ich? Anstatt 8 Löwen nur sieben und vier Tagen und den Kopf des fehlenden Löwen. Es hatten also die 7 Löwen den achten radikal mit Fell aufgefrassen und nur den Kopf und die Zähne übrig gelassen. Woher kam das? Die Thiere haben auf dem Transport stets einen Fasttag. Nun muß zufälliger Weise in dem Wagen der acht Löwen ein Knochen gewesen sein, um den sie das Raufen bekommen haben, und der achte Löwe hat jedenfalls den Knochen erwischt. Die andern Löwen suchten ihm schließlich den Knochen zu entreißen, sie fielen alle über ihn her und fraßen ihn schließlich mit Haut und Haar auf. Furchtbar mühselig ich darauf in der Gesellschaft, die sich auf die Thiere, entfernte dann der Kopf und die Zähne und hatte den Verlust von 4000 Mark zu tragen.

Zum ersten Male hat man sich meinen sehen, als ich meinen schönsten Löwen erschließen mußte. In Hildesheim waren durch Unvorsichtigkeit der Wärter bei Ankunft der Menagerie zwei Löwen entzogen. Der eine Löwe fürzte sich sofort auf ein Pferd, ließ sodann in ein Haus, flüchtete in den Hof und in das offene Fenster. Ich war dem Löwen auf den Fersen, schlug sofort die Thür zu, ließ den Fangkäfig bringen und brachte dieses Thier wieder zurück. Der andere Löwe aber sprang von Gärten zu Gärten. Man sollte meinen, daß das Publikum gelächelt wäre, aber im Gegenteil, mit Steinen und Schmutz warfen sie nach dem Löwen und machten dadurch das Thier nur immer wilder. Die Kinder kamen gerade aus der Schule und es drohte die höchste Gefahr. Bürger kamen mit Gewehren bewaffnet und kurz entschlossen feuerte ein Lieutenant auf den Löwen, streifte ihn aber nur, und nun raste der Löwe los. Es war mein schönstes, edelstes, bestes Thier, ich glaubte immer noch, den Löwen einzufangen zu können, als der Polizeidirektor an mich herantrat mit der Aufforderung, den Löwen sofort zu erschießen, andernfalls würde er mir mit sofortiger Verhaftung, wenn der Löwe das kleinste Unglück antichien würde. Ich nahm dem ersten besten Bürger das Gewehr aus der Hand, ein Knall — und der Löwe lag, mitten durch die Brust geschossen, einseitig auf dem Boden. Raum sah ich es, so warf ich die Finte hin, drehte mich um und weinte, weinte wie ein Kind um die Perle meiner Menagerie.

Nun Jahre lang hatte ich die Menagerie, dann aber zog es mich mit Macht zur Ruhe, zur Heimath, und jetzt rufe ich hier als Rentier und Hausbesitzer auf meinen schwer erworbenen Lorbeeren aus.

Franz Dorn.

Was hört man Neues?

Das Kirchenkollegium der St. Johannis-Gemeinde

macht den geehrten Mitgliedern der St. Johannis-Gemeinde bekannt, daß diesen Sonntag Herr Pastor Manitius aus Konstantinow die Wahlpredigt zu der vakanten Pastor-Diakonenstelle halten und daß dann am 1. Mai, Vormittags 11 Uhr, in der St. Johannis-Kirche die Wahl stattfinden wird.

Zur Wahl werden eingeladen alle volljährigen männlichen Gemeindeglieder, die Kirchenbeiträge zahlen und in das Gemeindebuch eingetragen sind.

Im Namen des Kirchenkollegiums der Vorstehende desselben.

W. P. Angerstein, Pastor.

Vom Frühling.

Infolge der seit einigen Tagen herrschenden warmen Frühlingsluft ist die Vegetation überall um Bedeutendes fortgeschritten, so daß gegenwärtig im Allgemeinen der Frühling ungefähr 5 Tage hinter der Normalzeit zurücksteht.

Im Walde ist bereits seit mehreren Tagen das Beberklingen erhört.

Die Lerchen, Finken und Wieserpleyer haben

sich bereits längst einquartiert. — Die Knospen schwellen und sind bereits an vielen Sträuchern und Bäumen aufgebrochen.

Am Montag Nachmittags hatten wir das erste Gewitter in diesem Jahre zu verzeichnen.

Es wurden bei heftigem Westwinde mehrere Donnererschläge vernommen, welche von einem leichten lauwarmen Regen begleitet waren, der auch das Seinige zur Entwicklung der Vegetation beigetragen hat.

Aus vielen Gebüschern, die sich in ein junges schönes Frühlingsgrün kleiden, ertönen Frühlingslieder und die gesangene Natur wiegt sich bereits in jenen Denzesempfindungen, die uns in diesem Jahre etwas verspätet zu Theil werden.

Der vielbesungene Frühling tritt gegenwärtig voll und ganz in seine Rechte.

Zum Bau des Armenhauses.

Nachdem die Bauarbeiten eröffnet worden ist, sind auch die Bauarbeiten an dem zu errichtenden Armenhause in unserer Stadt wiederum aufgenommen worden.

Wir wollen bei dieser Gelegenheit nicht verfehlen, zu erinnern, daß der zum Bau dieses Gebäudes bestimmte Fonds noch nicht zureichend ist, und daß diejenigen Bürger, welche sich an dem humanen Werke beteiligen wollen, möglichst frühzeitig ihre Spenden dem hiesigen Wohltätigkeitsverein zugehen lassen mögen.

Bestuhwechsel.

Gestern erlangte der hiesige Gekaufmann, Herr Jakob Sachs, Inhaber der Firma Rafael Sachs, das an der Petrikauer Straße belegene Immobilien, der Frau Baronin Feinzel gehörig, für den Preis von 65,000 Rbl.

Annunzierungen, Theater und Musik.

Thalia-Theater. Vorgestern gelangte das Schopenhauer'sche Lustspiel „Das letzte Wort“ zum ersten Male zur Aufführung. Das Stück ist eine Dichtung, die nicht nur an heiteren, sondern auch tragischen Momenten reich ist und sich durch gut durchgeführte Charakterzeichnung der einzelnen handelnden Personen auszeichnet. Der Gang der Handlung ist allerdings bisweilen zu schleppend, doch wird das Interesse des Zuschauers von vorneherein geweckt und die ganze Vorstellung dadurch rasch gehalten.

Das sehr spärlich erschienene Publicum amüßte sich sichtlich bei der Darstellung, wovon die in der Beere des Hauses wiederhallenden Beifallsbezeugungen Beweis lieferten, trotzdem gerade durch diese ungewöhnliche Beere das Spiel bedeutend hecisiert zu werden schien. Auf einzelne Bühnen-Mitglieder schien sie derartig zu wirken, daß sie ihre Rolle aus dem Gedächtnis verloren und darauf angewiesen waren, sich nicht nur von der vielgeliebten überübten Stelle aus, sondern sogar direct von Mitspielenden auf der Bühne hinhelfen zu lassen. So konnte man bisweilen dasselbe Wort zwei Mal hören, bevor es die darstellende Person laut aussprach. Ueberhaupt man aber diesen Mangel, so gestaltete sich, wie bereit erwähnt, die Vorstellung so übel nicht.

Thalia-Theater. Wie bereits an dieser Stelle mitgeteilt, wird Herr Willy Sturmhof heute seinen Venusabend begeben, anlässlich dessen das überaus hitzige Volksstück mit Gesang „Mein Leopold“ zur Aufführung gelangt. Der Abend wird voraussichtlich ein sehr heiterer werden und hoffentlich einen guten Besuch aufweisen, da der Benefiziant zu den meistbeschäftigten Mitgliedern unserer Bühne gehört.

Die Preise der Plätze sind ermäßigt.

III. Marzello-Gastspiel. Am Dienstag wurde vor fest ausverkauftem Hause das fünfaktige Drama „Sapho“, welches Alphonse Daudet aus seinem berühmten gleichnamigen Roman geschritten, wozu er sich jedoch der Mithilfe von Adolphe Bellet bediente, aufgeführt.

Die Titelrolle spielte die geschätzte Gastin Fräulein Helene Marzello.

Was die Darstellung der Fanny Legend (Sapho) durch Fräulein Marzello anbelangt, so versteht es sich von selbst, daß diese festliche und pikante Rolle der Künstlerin abermals reiche Gelegenheit zur Entfaltung ihrer eigenartigen künstlerischen Vorzüge bot, die in ganz besonderer Maße auf dem Felde einer meisterhaft ausgebildeten und durch den Reiz ihres Organs auf das Wirkksamste unterstützten Darstellungskraft liegen.

Es war das eine Leistung von hinstreichender Verwe, die andererseits wieder bis ins kleinste Detail so subtil ausgearbeitet war, daß der hohe Genuss an dieser unvergleichlichen Wiedergabe der Titelrolle alle Antipathie in den Hintergrund drängte, die da mit Feivolitäten und den allzu großen Effekten gemixte Stück sonst wohl hervorrufen.

Das feurige, ungezügelt Temperament der gefeierten Gastin harmonirt ausgezeichnet mit dem leidenschaftlichen, lasterhaften Natur der Sapho. Glänzend gelang es im dritten Akt die Schlüsselszene, wo Fanny, durch die Verzweiflung und die projectirte Abreise ihres Geliebten, außer sich gebracht, sich einer Exultation wilder Leidenschaft hingibt, ihn sofort, ihm selbst beim Besitze seiner Effekte behelich ist und in ihrer blinden Bewegung die Gesetze der Natur und Mähen untertänig in den Ruffen wirft.

Fräulein Helene Marzello verkörperte es als Fanny Legend, was möglich war, das Perücken auszusprechen, wie es die glänzende Organ Modulation in allen Schattungen durchzuführen zu

lassen und blieb selbst im Fäktione klar und verständlich, ohne bei erhobener Stimme ins Schreien zu verfallen.

Fenetische Beifallsbezeugungen lohnten die Darstellung der Künstlerin nach jedem Akte und zum Schluß nahmen die Damen ihre Blumensträuße von der Brust und warfen sie in Anerkennung, des meisterhaften Spiels der Künstlerin auf die Bühne, während die Gastin unzählige Mal vor der Rampe erschienen mußte, um den Dank des zahlreichen Publikums entgegenzunehmen.

Fräulein Marzello verließ gestern früh unsere Stadt und spielte Abends in Warschau, trifft jedoch heute früh abermals in Lodz ein, um Abends als Epyrienne in der Sardou'schen Sittenkomödie „Divorçons“, welche zum Benefiz des jugendlichen sympathischen Schauspielers Gen. Henryk Morozowicz in Scene gehen wird, mitzuwirken. Herr Janowski wird die Rolle des de Brumelle spielen.

Es wird demnach unseren Theaterfreunden heute zum Ehrenabend des talentvollsten und sehr liebenswürdigen jungen Künstlers Gelegenheit geboten, die gefeierte Gastin, Fräulein Helene Marzello, in einer modernen Sittenkomödie agieren zu sehen.

—X—

Seitens der Direction des hiesigen „Victoria-Theaters“ und des Künstler Ensembles desselben wurde ein Antrag nach Warschau geschickt, um denselben im Namen des genannten Theaters am Grabe des verstorbenen Vice-Präsidenten der Warschauer Regierungstheater, Bogumil. Soland niederzulegen.

Concert. Im Besolge unserer gestrigen Notiz von dem am nächsten Montag im Victoria-Theater stattfindenden Concert der Frau M. Skyskowska geben wir nachstehend dem interessanten und sorgfältig zusammengestellten Programm des Concerts Raum:

I. Abtheilung.

1. Trio von Fesca, für Violine, Cello und Pianoforte, ausgeführt von Fräulein Eugenie T. und den Herren R. und G.
2. „Vergil's Gedicht“, Gesang mit Cellobegleitung von Faure, ausgeführt von Fräulein Sophie St. und Herrn P.
3. a) Nocturne von Paderewski.
b) Etude von Wieniawski, Clavier Vortrag von Fräulein Pawlowska-Robowska.
4. „Ein sonderbarer Fehler“ von Gawarewicz, declamirt von Fräulein Regina B.
5. „Della Venesia“ von Gering, gesungen von Fräulein Eugenie T.

II. Abtheilung.

6. „Alceste die Glück“ von Saint-Sains, vorgetragen von Fräulein Pawlowska-Robowska.
7. „Yvroua“ von Arditi, gesungen von Fräulein Eugenie T.
8. „Was die Ehe aus dem Mädchen macht“ von Gawarewicz, declamirt von Fräulein Regina B.
9. „Die Nacht“ von Rubinstein, gesungen von Fr. St.

Vertagtes Concert. Das auf heute angekündigt gewesene Concert des jugendlichen Claviervirtuosen Josef Hofmann mußte infolge unvorhergesehener Zwischenfälle vertagt werden. — Das Concert wird voraussichtlich am 4. Mai l. J. stattfinden.

Ausstellung. Das im Grand Hotel ausgestellte Gemälde „Sza“ (Cytaj) von W. Podkowiński übte noch wie vor eine große Anziehungskraft auf unsere Kunstfreunde aus. Um jedoch den Besuch der Ausstellung, welche nur noch sieben Tage dauern wird, auch einem weiteren Kreise hiesiger Einwohner zugänglich zu machen, ist seit heute der Eintrittspreis auf 15 Kop. ermäßigt worden.

— Die bekannte Sorolische Novelle „Taras Bulhba“ hat als Sujet für eine Oper des italienischen Componisten Verutti gedient; die Oper wurde zum ersten Mal mit ausgezeichnetem Erfolge in Turin zur Aufführung gebracht.

— In Newyork wird gegenwärtig ein Gebäude von kolossalen Dimensionen errichtet, das der dramatischen Kunst gewidmet und Olympia-Theater benannt werden wird. Der Zuschauerraum soll 10 000 Personen fassen können; in demselben werden sich 300 Logen für je 12 Personen befinden. Dieses kolossale Gebäude wird im nächsten Jahre schon völlig fertiggestellt sein.

Unmittelbarer Passagierverkehr zwischen Lodz und Warschau.

Wie wir bereits früher unseren Lesern mittheilten, soll zwischen Lodz und Warschau, der meist befahrenen Strecke im hiesigen Rayon, ein unmittelbarer Passagierverkehr eingeführt werden. Wir finden heute in der Lage, unseren Lesern mitzutheilen, daß diese unmittelbare Communication bereits mit der Inkraftsetzung des Sommerfahrplans, d. h. vom 19. April (1. Mai) ab, eingeführt wird.

Die neuen Züge sind dem Fahrplan herartig einverleibt, daß man im Laufe eines Tages in Warschau sein kann, daselbst genügend Zeit zur Erledigung seiner Geschäfte findet und am Abend desselben Tages nach Lodz zurückfahren kann. Solche Züge sind dem Fahrplan vier einverleibt, und zwar, zwei die aus Lodz abfahren und zwei aus Warschau. Die Passagiere werden in Kolossalität nicht nur im ungenügenden brauchen.

Der erste Zug geht aus Lodz um 6 Uhr 25 Minuten ab und langt um 10 Uhr 20 Min in Warschau an. Der zweite Zug verläßt Lodz um 8 Uhr Abends und langt in Warschau um 12 Uhr Nachts an.

Aus Warschau fährt der erste Zug um 7 Uhr früh ab und kommt in Lodz um 11 Uhr 5 Min. Vormittags an. Der zweite Zug verläßt Warschau um 7 Uhr und langt in Lodz um 11 Uhr 5 Min. Nachts an.

Unabhängig hiervon bleibt die Communication mit dem Courierzuge der Warschau - Wiener Eisenbahn nach Warschau resp. zur Grenze intact.

Mit der Einführung dieser unmittelbaren Communication mit Warschau hat die Direction der Lodzer Fabrik-Eisenbahn einen anerkanntenswerthen Schritt zum Besseren gemacht.

Wakuty — verkauft.

Wakuty, die nördliche Gegend unserer Stadt, deren Einwohner zu einem bestimmten Theile in der Kriminaljustiz von Lodz eine ganz bedeutende Rolle spielen, war der Gegenstand eines langwierigen Processes, welcher vor Kurzem durch eine Dicitation seinen Abschluß fand.

Der Grundbesitz wurde auf genannter Dicitation von Frau Jawiezka und dem hiesigen vereideten Rechtsanwalt Makachowski für 65,000 Rbl. gekauft.

Sämmtliche Angelegenheiten bezüglich des Eigentumsrechtes der Besitzer von Grundstücken auf dem Territorium Wakuty, welche infolge des schwebenden Processes nicht formell erledigt werden konnten, können gegenwärtig auf Grund von Abmachungen mit den gegenwärtigen Besitzern ihre endgültige Erledigung finden.

Die Mehrzahl von Kauf resp. Verkaufacten, sowie Pachtcontracten konnten bis jetzt aus verschiedenen Gründen nicht hypothekarisch gesichert werden.

Fermist.

Am Mittwoch, den 24. d. Mts, Vormittags, hat sich die 3-jährige Marcellana, welche mit einem roten Kleidchen und Schuhen bekleidet ist, helle Haare und blaue Augen hat, verirrt. Wer über den Aufenthalt des Kindes Näheres mitzutheilen weiß, wird höflich ersucht, dem Vater des Kindes, Josef Uminski, Pielgitzstraße Nr. 21, im Hause des Herrn Dr. Friebberg, Anzeige zu machen.

Diebstahl.

Der bereits mehrfach wegen Diebstahl bestrafte Karl Bickler kam vorgestern in das Galanteriewaarengeschäft des Herrn Josef Kutas, an der Petrikauer Straße Nr. 8, und entwendete daselbst 3 Paar Hosenträger.

Der Dieb wurde jedoch an der Thür ergriffen und der Polizei übergeben. Nach Aufnahme eines diesbezüglichen Protokolls wurde Bickler von dem Pristaw des 2. Bezirks ins Gefängnis abgeführt.

Beförderung.

Wie wir aus sicherer Quelle erfahren, ist der Posten des Stadtpräsidenten von Lodz in die VI. Rangklasse erhoben worden, wodurch der Gehalt auf 3000 Rubel Gehalt, 500 Rubel Reisepesen und 200 Rubel Wohnungsmiete sich erhöht, mit der Anwartschaft des Inhabers dieses Posten auf den Rang eines Staatsraths.

Aus der Umgegend.

— In der Umgegend unserer Stadt haben die Frühjahrsüberfluthungen in diesem Jahre nicht geringen Schaden angerichtet. Alle kleinen Flüsse und Bäche waren aus ihren Ufern getreten und Felder und Wiesen unter Wasser gesetzt. Vieh und Menschen wurden fortgerissen und die Landwege an zahlreichen Stellen zerstört. Infolge dessen wurde aus der Umgegend bedeutend weniger Getreide zugeführt, was wiederum eine verminderte Lieferung per Bahn zur Folge hatte; z. B. wurde Hafer aus den entferntesten östlichen Gouvernements nach Lodz geliefert.

Aus unserer Nachbarschaft.

Dieser Tage begab sich die Einwohnerin des Dorfes Dlosnica, Gemeinde Radogozec, aus genanntem Dorfe in den Puznemer Wald, woselbst ihr Mann arbeitete, um diesem das Mittagessen hinzutragen. Sie gelangte aber nicht bis zu ihrem Manne, denn unterwegs wurde sie vom Tode ereilt. Die Ursache des plötzlichen Todes war wahrscheinlich ein epileptischer Anfall, an welcher Krankheit die Verstorbene seit einiger Zeit litt. Der Leichnam wurde erst am anderen Tage aufgefunden.

Aus Warschau.

— Aus dem Reichenschaftsbericht des Warschauer Epistelenvereins ist zu ersehen, daß der gen. Sportverein im vergangenen Jahre 520 Mitglieder zählte; die Einnahmen des Vereins beliefen sich auf 11,347 Rbl. 63 Kop. die Ausgaben auf 10,256 Rbl. 15 Kop. Im Laufe des Jahres wurden von der Schuldenmasse 7,792 Rbl. getilgt, so daß noch 11,000 Rbl. zu zahlen sind.

— Auf Vorschlag des Stadtpräsidenten ist die Gründung einer Prämie der Schleifer und Polierer von Metallgegenständen in Warschau seitens der zuständigen höheren Behörde gestattet worden.

Neurologe. Nach kurzer, aber schwerer Krankheit ist der Vice-Präsident der Warschauer Regierungstheater, Bogumil Soland, im Alter von 59 Jahren verstorben. Der Verstorbene, welcher gleichzeitig Präses des vormaligen reformirten

Ronffloriums war, erfreute sich allgemeiner Sympathie und hinterläßt ein bleibendes ehrendes Andenken.

Gleichzeitig verließ in Warschau der Dichter Alexander Michaux, der unter dem Pseudonym Miron bekannt war. Seine Schöpfungen tragen den Charakter von Sarkasmus und bitterer Ironie, weshalb man ihn auch den „Polnischen Heine“ nannte.

Vom Bücherfisch.

Auf ein lange vernachlässigtes Gebiet, dem sich neuerdings die schöpferische Kraft unfrer Künstler wieder zugewenden beginnt, lenkt Paul Dohert im jüngsten (17.) Heft der illustrierten Halbmonatschrift „Vom Fels zum Meer“ (Union Deutsche Verlagsgesellschaft in Stuttgart. Preis des Heftes 75 Pfennig) unsere Aufmerksamkeit durch einen interessanten Aufsatz, der den Titel „Ex Libris“ führt. „Ex Libris“ nannten unsere Vorfahren jene Bücherzeichen, die im Mittelalter einst in hoher Blüte standen und neben einer für den Rang oder Stand des Besitzers charakteristischen Zeichnung vielfach diese Aufschrift trugen. Der hochentwickelte Sammlertrieb unserer Zeit hat diese Kunstfertigkeit wieder in die Mode gebracht und direkt an Albrecht Dürersche Vorbilder lehnt sich der Maler Joseph Sattler an, der unter den Neueren als ein bahnbrechendes Talent bezeichnet werden darf.

Neueste Nachrichten.

Petersburg, 23. April. Seine Majestät der Kaiser geruhte zu befehlen: „Dem Minister des Innern in Uebereinstimmung mit dem Minister der Wegekommunikationen anheim zu stellen, vom 1. Juli 1895 ab den Empfang und die Ausgabe jeder Art Korrespondenz in 22 Woloisk-Berwaltungen der Kreise Kurgan, Sibirsk, Tschelkowsk und Tarsk, im Gouvernement Tobolsk und auf 7 Stationen der West-Sibirischen Bahn zu versetzen, sowie das interkontinentale Reglement über die Ausübung der postalischen Operationen auf den Stationen der Sibirischen Bahn und in den Woloisk-Berwaltungen des Rayons der gen. Bahn zu bestätigen.“

Petersburg, 23. April. Die Ernennung des Grafen Kapnist zum Votschafter in Wien ist publicirt worden.

Petersburg, 23. April. Der Petersburger Münzhof prägt gegenwärtig emsig Goldaluta und insbesondere Halbimperiale. Es wurde beschlossen, im Laufe von sechs Jahren 600 Mill. Gold zu prägen.

Kronstadt, 23. April. Es wurde veröffentlicht, daß das Panzerschiff „Jar Alexander II.“, der Kreuzer „Rjurik“ und das Boot „Grosdarschitschik“ nach Kiel zur Eröffnung des Nordseefahrtskanals abgedandt werden.

Dessa, 23. April. Am Montag trat der Dampfer „Drel“, mit 969 Ueberlebenden und Schienen für die Sibirische Bahn an Bord, die Reise nach Wladiwostok an; auf demselben Dampfer begaben sich nach Wladiwostok mehrere Ingenieure der Ussuri-Bahn und der Vertreter des Rabinet seiner Kaiserlichen Majestät, Gubim-Lewowitsch.

Charkow, 23. April. Der „Gorno-Saw.“-Witok berichtet, daß im Donez-Bassin Goldader entdeckt worden sind.

Kostrow a. D., 23. April. Hier herrscht in der Verachtung von Getreide eine so rege Thätigkeit, wie man sich einer solchen selbst in den Jahren des glänzendsten Getreidehandels nicht erinnern kann.

Warschau, 24. April. Der Gehilfe des Warschauer General-Gouverneurs, Hofmeister A. S. Petrow, ist hier angekommen.

London, 23. April. In der der Regierung gehörigen Corditfabrik in Batham Abbey hat wieder eine Explosion stattgefunden, bei der 5 Personen verletzt wurden.

London, 23. April. Aus Tripolis wird dem Reuterschen Bureau von vorgestern gemeldet, eine über Benghazi eingegangene Nachricht melde, der Scheik El Mahdi Senussi habe Zerhub unerwartet in der Nacht mit einer bewaffneten Macht und 400 von Schwarzen gerittenen Dromedaren verlassen, das Ziel des Scheiks sei unbekannt; die Meldung verursache Aufregung.

Rüttich, 23. April. Dem Beispiel der

Handelskammern von Antwerpen und Gent folgend, hat die hiesige Handelskammer bei 13 Stimmenhaltungen mit 206 gegen 40 Stimmen sich für die Annetirung des Kongoflusses durch Belgien ausgesprochen. Es steht schon jetzt fest, daß der gesammte hohe Handel für die Annetirung ist.

Rom, 23. April. Die Delegirten des italienischen Eisenbahnpersonals haben beschlossen, daß im nächsten August in Mailand ein internationaler Kongreß stattfinden soll. Die ausländischen Vereine haben die Einladung dazu bereits angenommen.

Widdin, 23. April. Die Donau ist gefallen und die Gefahr beseitigt.

Mannheim, 22. April. Die heutige aus ganz Deutschland besuchte Delegirtenversammlung beschloß definitiv die Gründung eines Vereins zur Wahrung der Interessen des Getreidehandels mit dem Sitz in Mannheim.

Laibach, 22. April. Heute Nachmittag 3 Uhr 50 Min. fand ein sehr starker, jedoch kurzer Erdstoß von Stüttelnder Bewegung statt. Die Häuser wurden neuerlich beschädigt. Unter der Bevölkerung herrscht Beunruhigung.

Fortworth (Texas), 23. April. Das Dach des Tabernakels, in welchem der berühmte Evangelist Moody vor einer Zuhörerschaft von zehntausend Personen predigte, fiel während eines Sturmes ein. Sechs Personen wurden schwer, 40 andere leicht verletzt. Einer der Verwundeten erlag seinen Verletzungen.

Djedda, 23. April. Die Cholera gewinnt an Ausdehnung. In der Quarantäne-Station Kameran am Roten Meer beträgt die Sterblichkeit unter den Pilgern gegenwärtig über 60 Fälle, was den schlechten sanitären Verhältnissen Kamerans zugeschrieben wird.

Der Ausbruch der Cholera in Mexiko ist amtlich bekannt gegeben worden.

Antwerpen, 22. April. Heute Nachmittag stürzte unter donnerähnlichem Krachen die Cementbrücke ein, welche die Konge-Ausstellung mit der Weltausstellung verbunden hatte. Sechs Arbeiter, die bei dem Abreißen der Brücke beschäftigt waren, wurden tödlich verletzt.

Tokio, 23. April. Die Admirale Ito und Miyogi begeben sich nach China, um die Ratifikationsverträge auszutauschen.

Dokohama, 23. April. Das Hauptquartier des japanischen Heeres wird am 27. d. M. von Hiroshima nach Kioto verlegt werden.

23. April. Der Kaiser erließ eine lange Proklamation an sein Volk, in welcher er demselben, in Sonderheit der Marine und dem Landheer, für das großartige Zusammenwirken dankte, durch welches der Krieg zu einem so erfolgreichen gestaltet worden. Der Erfolg besetzt, daß, wiewohl durch die Kriegslasten der Ruhm des Kaiserreichs gestiegen, doch noch viel zu thun übrig bleiben wird, um den Kulturstand des Landes zu ergänzen. Der Kaiser erinnert sein Volk, sich vor Eigendünkel zu hüten, und ermahnt es, im Sinne der Bescheidenheit und Demuth nach Vollendung der militärischen Verteidigungskraft unablässig bestrebt zu sein, ohne in Extreme zu verfallen. Die Förderung der Ausbildung und die Verfeinerung der Erziehung mit Verhütung jeder Verwechslung sei eine Hauptaufgabe der Zukunft.

Rom, 23. April. Wie die Agenzia Stefani aus Caracas meldet, hat die venezuelische Regierung auf Forderung der italienischen Regierung zugestimmt, ungefähr 500,000 Francs, welche für die im letzten Bürgerkriege geschädigten Italiener bewilligt waren, der italienischen Gesandtschaft zur direkten Verteilung zu übergeben. Die erste Rate von 100,000 Francs ist dem Gesandten bereits ausgehändigt worden. Der Rest wird demselben demnächst übergeben werden.

Greenville (Alabama), 22. April. Am Sonnabend wurden zu Butler Springs drei weiße Einwohner ermordet, die sich in der Gesellschaft von drei Negern und drei Negerinnen befanden hatten. Man überprüfte die Neger, als sie im Begriffe waren, einen der Ermordeten zu verbrennen. Ein Neger entkam, die anderen wurden verhaftet. 100 bewaffnete Männer übermächtig die Sheriffs, bemächtigten sich der fünf Gefangenen und ükten Lynchjustiz an ihnen aus, indem sie dieselben aufknüpften und dann die Körper mit Kugelschüssen durchlöchereten.

Rom, 23. April. Der „Agenzia Stefani“ wird aus Massauah von heute gemeldet: Die Tigriner der Landschaft Schir unterwerfen sich in großer Anzahl. Agamé ist ruhig. Am Abbara-Flusse, ungefähr 30 Kilometer von Kassala, fand ein Zusammenstoß einer halben Kompagnie Italiener mit 300 Derwischen statt; von letzteren wurden 12 getödtet, einige verwundet und die übrigen zerstreut, auf italienischer Seite war kein Verlust zu verzeichnen. Ras Mangascha befindet sich mit geringem Gefolge in Lembien.

Vermischtes.

Glücklich Land... Kein Weib in Japan darf aus eigenen Willen unverheiratet bleiben. Der Mikado hat erst kürzlich verordnet, daß für jedes Weib, das nach einem gewissen Alter noch nicht verheiratet ist, von Befehl wegen ein Gatte, den es annehmen muß, ausgewählt werde. Wenn nun jetzt nicht zu viel europäische Jungfrauen japanische Nationalität erwerben wollen.

Ein Mittel zur Ausrottung der Japaner suchte vor Kurzem gegen hohe Belohnung der Bizekönig in Manjing. Darauf — so schreibt man der „Fr. Ztg.“ — meldete sich Einer, der die alten Klaffter des Landes viele Jahre lang hindert und nun sorgfältig aus ihnen einen in seinen Augen unerschließbaren Plan zusammengestellt hatte. Vom Bize-

könig aufgefordert, diesen Plan anzugeben, gab er folgenden Rath: „Man verseehe jeden Soldaten mit einem Schwert, einem Eimer voll Wasser und einer Bambusfange. Beim Angriff muß das Wasser in die Wundungen der feindlichen Bewehrung geschleudert werden, so daß sie nicht abzuwehren sind. Sodann bringt man die Felle dazwischen, daß man ihnen die Bambusfänge zwischen die Beine wirft, zum Fallen und kann ihnen dann leicht mit dem Schwerte den Kopf abschlagen.“ Daß der Bizekönig von diesem Vorschlage nichts weniger als erbaud war, will vielen Chinesen in Manjing nicht recht einleuchten, da die alten Klaffter nach ihrem Glauben nur nützliche Sachen enthalten.

Ein Laubstummer, der fünf Sprachen spricht. In Paris wurde ein verdächtiger Laubstummer verhaftet, der dort den Hausbettel schwingend betriebe hatte. Beim Verhör entpuppte sich der „Laubstummer“ als sehr sprech- und sprachkundig; er spricht, wie oben angebeutet, nicht weniger als fünf Sprachen. Dann gab er an, Gustav Kemnath von Heßen und in Solingen, preussische Rheinprovinz, geboren zu sein. Er hat ganz Europa durchzogen auf Grund zahlreicher Zeugnisse von Ärzten, Polizeibeamten u. s. w., die ihn als bedürftigen Laubstummer der Liebe seiner Mitmenschen empfehlen. Seine täglich einnahmende Maß sich auf 50 Franken belaufen haben. Bei seiner Verhaftung trug er 425 Franken bei sich.

Die Verhaftung des „Prinzen Roger de Bourbon“ bildet in Paris das Tagesgespräch. Wie wir Zeit berichtet, stellte sich am 27. März d. J. ein angeblich aus Amerika eingetroffener Fremder bei den größeren Pariser Tageszeitungen unter obigem Namen vor, während er sich in dem von ihm gewählten Hotel als „Graf von Wolen de la Bernède“ eingetragene hatte, wozu ihn auch die der Behörde vorgelegten Dokumente berechtigten. Dagegen wurde die Zulassung des ersten Klets von der Regierung beanstandet, worauf der „Prinz von Bourbon“ in einem polizeilichen Verhör, und später in Circularen und Inter-views darlegte, er sei ein direkter Nachkomme Heinrichs VI. und könne Ansprüche auf den Thron erheben. So lange der Graf Wolen de la Bernède sich nicht weiter bemerkbar machte, ließ man ihn gewähren. Ende letzter Woche jedoch veröffentlichte er ein Manifest, das mit den Worten schloß: „Ich bringe Euch also das populäre Königreich zurück, jenes Königreich, welches mein Ahne Heinrich IV. vorvortrefflich personifiziert hat. Ich bin heute ohne Eltern — meine einzige Familie ist das Volk — lebt Ihr! Ich weiß, daß, wenn ich an der Spitze unserer Sache stehen werde, Gott meine Regierung und die Fahne Frankreichs segnen wird. Um unsere Tricolore gruppieren sich heute, gleich einem Schilde, die Erinnerung an Eure guten Fürsten und an Eure Helden, unter welchen Napoleon I., der Große, hervorleuchtet. Die Parteien müssen hinter der National-Ver- einigung verschwinden.“ Noch ehe sich aber dieses Manifest verbreiten konnte, wurde der angebliche Prinz verhaftet und vorläufig auf — die Beobachtungsstation des Hospitals Saint-Jean übergeführt, da man an seinem Verstand zweifelt.

Der sechszwanzigjährige Vater.

Während ihres diesjährigen Mittelfastenzuges verkauften die Pariser Studenten eine Festschrift „Folie et Charité“. Das stattliche Heft enthält unter Anderem die Geschichte der kleinen Lucie Bagarre, eines zwölfjährigen Mädchens. Lucie ist das Adoptivkind der Pariser Studentenschaft und als solches anerkannt, ungeachtet des Römischen Rechts, das nichtjuristischen Personen das Adoptiv-trenn verbietet. Man fand es vor zwei Jahren im Hochsommer während der blutigen Kummel im Gatemischen Viertel. Da lag es, in ein weißes Kissen gehüllt, mitten auf der Straße, und Niemand wußte, wie es dahin gerathen war. Als trotz vieler Bemühungen Niemand, nicht einmal der Herzog von Rochefoucauld-Bisaccia, sich des Kindes annehmen wollte, adoptirten die Studenten es selbst und taufen es Lucie Bagarre, nach ihrem „Entdecker“, einem Mediziner Lucien, und nach seinem Fundorte inmitten einer „bagarre“, einer „Holzerei“. Weshalb die Studenten an den Herzog von Rochefoucauld-Bisaccia dachten, wird nach dem „Berl. Tgl.“ wie folgt erzählt: Vor etwa vier oder fünf Jahren sprach der Abgeordnete Gaillard in der Deputirtenkammer über die Noth der Kohlenzuben-Arbeiter. Es gab da einen Haufen solcher kleinen „Lucie Bagarre“, bei denen der Redner mit besonderer Rührung verweilte. Durch irgend eine Sebankenverbindung kam Gaillard plötzlich auf den unter den Royalisten stehenden Herzog von Rochefoucauld zu sprechen. Der Herzog empfand es als eine persönliche Herausforderung, daß sein und des armen Kindes Name in einem Athem genannt wurde, er erhob sich und rief mit einer großartigen Geste: „Ich adoptire das Kind!“ Folgender Beifall brach los. Gaillard fuhr jedoch fort, als ob nichts geschehen wäre. Er ging ein Haus weiter und überließ dort auf einem dürftigen Strohlager ein anderes Kind auf, dem es an Arznei fehlte. Der Herzog erhob sich zum zweiten Male, sagte dieselbe Handbewegung aus und rief wieder: „Ich adoptire es!“ Wiederum lohnte ihn der Beifall des Hauses. Gaillard aber bewahrte die größte Ruhe und setzte seine Wanderung fort. Wohin er kam, fand er trante Kinder. Und so oft der Redner ein solch armes Wesen anführte, sprang der Herzog auf und schrie: „Ich adoptire es!“ Das war sehr edel, fing aber nichtsdestoweniger an, äußerst komisch zu werden. Man merkte, daß Herr Gaillard ein Duell angezettelt hatte, in dem er den Vortheil des Ruhigeren behielt, während der Herzog sich hinreißen ließ. Je länger der Eine sprach, desto lebhafter wurde der Andere und adoptirte mit Händen und Füßen. Der Beifall war längst verstummt. Man konnte nicht klatschen, weil man die Hände brauchte, um sich den Bauch vor Lachen zu halten. Schließlich wählten sich die Abgeordneten in ihren Bänken; nur Gaillard geriet mit ehernem Ernste immer neue Opfer der Armut hervor. Und von zwei zu zwei Minuten tönte es in den Saal: „Ich adoptire!... Ich adoptire!... Ich adoptire!“ Als man nach Beendigung der Rede nachrechnete, fand sich, daß der Herzog sechszwanzig Kinder adoptirt hatte. Viel Glück zu den Großvaterfreunden!

Eine Audienz beim Kaiser von China.

China wird in der „Overland China Mail“ wie folgt beschrieben: Der Kaiser saß unter einem Baldachin in der Mitte des Audienzsaales. Er sah aus wie ein siebzehnjähriger Jüngling, engbrüstig, schmalkultrig, schwächlich und fränkl.

Der Gesandte der Vereinigten Staaten, Oberst Denby, hielt eine Ansprache an den Kaiser, welche der Dolmetscher der spanischen Gesandtschaft dem zur Rechten des Kaisers sitzenden König übersetzte. Als das Manuskript der Rede dem Prinzen überreicht worden, entsetzte er vor seinem kaiserlichen Neffen nieder und überreichte demselben die Rede. Die Uebersetzung war jedoch so gut gewesen, daß sie dem Kaiser nicht wieder in das Mandtschu übersetzt zu werden brauchte. Der Kaiser ertheilte sofort seine Antwort in Mandtschu, worauf Prinz Kung dieselbe dem Dolmetscher in das Chinesische übersetzte.

Irrefahrten eines Drang-Utans.

Aus Mailand schreibt man: Seit einigen Tagen sind die Bewohner des Häuserquadrats zwischen der Pantano- und der Chiaravalle-Straße jeden Augenblick der Gefahr ausgesetzt, den Besuch eines Drang-Utans zu empfangen, der sich auf den Dächern umhertreibt, die Traufen emporklettern und, wo er ein Fenster offen findet, in die Wohnungen einsteigt, um Lebensmittel zu rauben und Alles durcheinander zu werfen. Der Affe gehört dem Weinhändler Riccardi, der das Thier aus Amerika mitgebracht hat; es hat seinem Besitzer bisher aber nur wenig Freude bereitet und ist zu einer wahren Stadtplage geworden. Schon vor 14 Tagen machte der Drang-Utan einmal einen längeren Ausflug, kehrte aber bald darauf freiwillig in sein Gefängnis zurück. Letztlich durchbrach er jedoch von Neuem die Gitterstangen seines Gefängnisses und unternahm eine Forschungsreise, von welcher ganz Mailand spricht. Zuerst stattete er dem Dienstmädchen des Rechtsanwalts Salmi einen Besuch ab und machte in der Schlafkammer des Mädchens Toilette, wobei er sich als civilisirtes Vieh eines Kammes, einer Haarbürste und des Handtuchs bediente. Darauf besuchte er eine im Nachbarhause wohnende Dame und eignete sich in Abwesenheit der Herrin der Wohnung einige Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekleidet, das Bett. Es war ein zwerghaftes Mädchen, welches die Herrin der Wohnung einigte Lebensmittel an; dann zerbrach er, ehe er sich entfernte, 1 neues Tafelservice. Den Tag darauf fand er sich bei einer Frau Litta ein, durchwühlte den Wäschehaufen und suchte, mit einem Männerhemde bekle

erfasst, meinte, er sehe eine wirkliche Erfindung.

Industrie, Handel u. Verkehr.

Odesa. Gegenwärtig werden bedeutende Partien Holz aus Galizien auf dem Transitwege über Odesa nach der Türkei, Aegypten, Alger, Frankreich und Italien transportirt.

Baku. Der Reichtum der Halbinsel Apsheron ist unerschöpflich. Nach einem Bericht eines Bakischen Blattes hat dieser Tage auf dem Besitzthum der Firma Russanowski & Co. eine Naphtafontaine zu springen begonnen.

Neue industrielle Unternehmungen. Der erbliche Edelmann F. C. Kleff hat die Concession erhalten zur Gründung einer Actiengesellschaft unter dem Namen „Gesellschaft der Schwawalschen Eisengießereien“.

Baumwollerte der Südstaaten in der Union. Nach einer vom Ackerbau-Departement in Washington veröffentlichten Zusammenstellung der letzten Baumwollerte in den Südstaaten betrug dieselbe insgesamt 9,088,000 Ballen.

Neue Eisenbahn-Projekte. Unter den Ingenieuren in Petrosawodsk wird gegenwärtig ein Entwurf für eine Bahn von Tscheljabinsk über Krotz, Nikolajewsk, Turgai, Turkestan nach Taschkent ausgearbeitet.

Civilstands-Nachrichten.

Aus der evangelischen Gemeinde in Dorkow. In der Zeit vom 14. April bis zum 20. April wurden getauft 8 Kinder, und zwar 5 Knaben und 3 Mädchen.

Aus der evangelischen Gemeinde in Roskathow. In der Zeit vom 7. April bis zum 20. April wurden getauft 14 Kinder, und zwar 7 Knaben und 7 Mädchen.

Aus der evangelischen Gemeinde in Babianice. In der Zeit vom 14. bis zum 20. April wurden getauft 14 Kinder, und zwar 5 Knaben und 9 Mädchen.

Aus der evangelischen Gemeinde in Tomaszow. In der Zeit vom 14. bis zum 20. April wurden getauft 13 Kinder, und zwar 5 Knaben und 8 Mädchen.

Aus der evangelischen Gemeinde in Igierz. In der Zeit vom 15. April bis zum 21. April wurden getauft 14 Kinder, und zwar 7 Knaben und 7 Mädchen.

Aus der kath. Maria-Gimnasia-Gemeinde in Loda. In der Zeit vom 17. bis zum 23. April 1895 wurden getauft 60 Kinder, und zwar 29 Knaben und 31 Mädchen.

Fahr-Plan der Lodzer Fabrikbahn und der mit derselben in unmittelbarer Communication befindlichen Bahnen

Table with columns for destination (Ankunft der Züge in Loda, Abfahrt der Züge aus Loda) and times (Stunden und Minuten). Includes destinations like Stiernewice, Alexandrowo, Bromb. via Alex, Berlin, etc.

Anmerkung: Die fettgedruckten Zahlen zeigen die Zeit von 6 Uhr Abends bis 6 Uhr Morgens an.

Witterungs-Bericht nach der Beobachtung des Optikers Herrn Diering. Wetter: Schön. Temperatur: Vormittags 8 Uhr 9 Wärme, Mittags 1 15, Nachmittag 6 14.

Fremden-Liste. Grand Hotel. Herren: S. Schill aus Düren, S. Beruhard, Helge und Berle aus Berlin, R. S. Neffen aus Bielefeld, R. Brün aus Moskau, B. Kaufins aus Warschau, S. Berner aus Tomaszow und A. Selge aus Danzig.

Hotel Polski. Herren: Glowinski aus Tomaszow, Runklein, Barbet, Best und Baumwittler aus Warschau, Beszowski aus Boleslawice, Zbitowski aus Kattich, Konstant aus Plock, Wolfstein aus Petrifau und Lange aus Swidau.

Cours-Bericht.

Table showing exchange rates for Berlin, London, Paris, and Wien. Berlin: 45.82, London: 9.34, Paris: 37.20, Wien: 76.65.

Die heutige Nummer unserer Zeitung enthält 10 Seiten. Teatr Łódzki „Victoria.“ Dzis, w Czwartek, dnia 25-go Kwietnia r. b.: Benefis Henryka Morozowicza z łaskawem współudziałem Heleny Marczełlo.

„Rozwiedzmy się“ (Divorçons.) Komedia w 3-ach aktach Wiktoryna Sardou.

Advertisement for the benefit performance of Henryk Morozowicz and Heleny Marczełlo at the Victoria Theatre. Includes program details and ticket information.

Advertisement for Paul Janke's factory for water supply systems. Includes technical diagrams of pumps and pipes, and contact information for Lodz, Benedikten-Strasse No. 13.

Advertisement for Museum und Panoptikum. Features an illustration of a woman and child, and text about the exhibition of pictures and optical instruments.

Advertisement for 'Surprise' and 'Nowinka' cigars. Promotes high-quality cigars with prices and availability in all tobacco shops.

Advertisement for Nauceycielka (teacher) B. Meyerhoff. Offers lessons in Polish, French, and German, and mentions a patent for a language learning device.

Advertisement for 'täglich grosse Zauber-Vorstellungen!!!' (daily great magic performances) by Geschwister Fay. Promotes theatrical and magical shows.

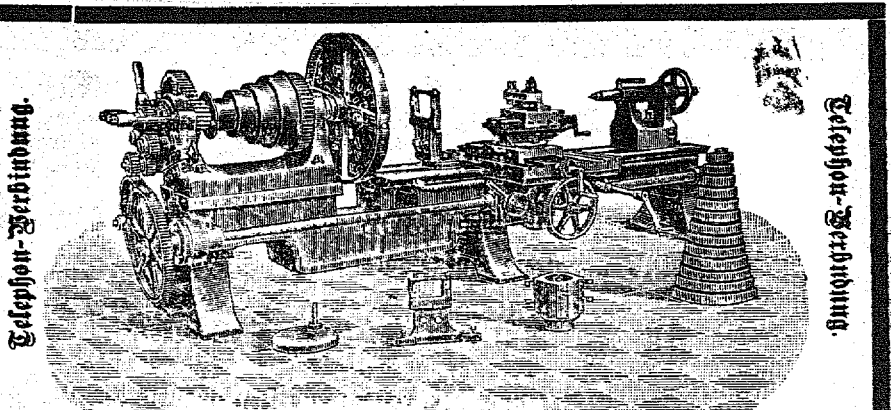
ОБЪЯВЛЕНИЕ

Управление Лодзинской-Фабричной железной дороги доводит до всеобщаго свѣдѣнія, что нижепоименованные, неостребованные получателями по Апрелья 1 (13) дня 1895 года товары, въ случаѣ неявки владельцевъ оныхъ въ теченіи срока, указаннаго въ статьѣ 90 ВИСОЧАЙШЕ утвержденаго общаго Устава Россійскихъ железныхъ дорогъ, будутъ проданы съ публичнаго торга на станціи Лодзь, по истеченіи со дня настоящей публикаціи трехъ мѣсяцевъ.

3281

№ накладныхъ	ВРЕМЯ ПРИВЪЗТА Годъ, мѣсяць и часло.	СТАНЦІЯ Отправленія	ФАМИЛИИ		Число мѣствъ	НАИМЕНОВАНИЕ ГРУЗА	ВЪСЪ	
			Отправителя	Получателя			Пуд.	фунт.
75	Января 2 (14)	Варшава гор.	Суховайдъ	Предъявитель	1	Краска	3	—
76	" 2 (14)	"	"	"	1	Краска	3	30
77	" 2 (14)	"	"	"	1	Кожовенный товаръ	3	15
364	Января 27 (Февр. 8)	"	"	"	1	Желѣзные издѣлія	5	35
132	Декабря 28 (Янв. 9)	Варшава н. о.	Альтеръ	"	1	Сухія краски	1	32
136	" 28 (" 9)	"	Бажинскій	"	8	Пробки	7	05
879	Января 4 (16)	"	Фридманъ	"	9	Ящики порошныя	19	30
1158	" 7 (19)	"	Круше	"	3	Сукно	12	15
1743	" 14 (26)	"	Крель	"	2	Конфекты	13	15
1817	" 15 (27)	"	Я. Боккеръ	"	1	Книжки	2	20
33350	Декабря 24 (Янв. 5)	"	Балинбергъ	"	1	Лапы	4	06
1202	Января 8 (20)	"	Майеръ	"	3	Варъ (сухая смола)	77	11
2205	Января 20 (Февр. 1)	"	Рейхманъ	"	1	Косметики	1	25
2209	" 20 (" 1)	"	Варшавскій	"	1	Соль для дезинфекціи	1	10
2210	" 20 (" 1)	"	Островскій	"	1	"	1	10
2606	" 23 (" 4)	"	Затерманъ	"	10	Гильзы бумажныя	5	35
2283	" 23 (" 4)	"	"	"	1	Бумага оберточная	—	35
2376	" 23 (" 4)	"	"	"	11	Гильзы	10	14
2448	" 23 (" 4)	"	Тво. Кузнецовъ	"	1	Фаянсовая посуда	16	15
2643	" 25 (" 6)	"	Чиникъ	"	4	Гвозди желѣзные	4	—
2702	" 26 (" 7)	"	Морисонъ	"	1	Галантерейный товаръ	1	10
2734	" 26 (" 7)	"	Эйлеръ	"	5	Желѣзные кария	7	15
2890	" 28 (" 9)	"	Лейманъ	"	1	Зеркало	3	20
3031	" 28 (" 9)	"	Ювьеръ	"	6	Гвозди сапожничьи	11	10
3093	" 29 (" 10)	"	"	"	1	Древесная смола	2	20
1363	Февраля 9 (21)	Варшава б. о.	Островскій	"	1	Соль для дезинфекціи	1	10
1535	" 14 (26)	"	Якобъ	"	1	Желѣзный шкафъ	24	20
18	Декабря 30 (Янв. 11)	Гродзискъ	"	"	1	Мебли	4	10
60	Февраля 13 (25)	Цицево	Готаль	"	1	Мѣшны порошныя	—	27
65	" 13 (25)	Ловичъ	Гирембасъ	"	2	Корнины	2	30
90	Января 4 (16)	Ченстоховъ	Крель и Ю.	"	10	Уксусная кислота	3	37
169	Января 23 (Февр. 4)	Стрешиньцы	Каушманъ	"	1	Галантерейный товаръ	4	28
221	Января 11 (23)	Ченстоховъ	Козманъ	"	3	"	7	05
283	Января 28 (Февр. 9)	Граница	Вържбицкій	"	1	Шерстяная пряжа	7	30
316	Февраля 5 (17)	"	Фаб. Черезина	"	2	Парафиновые свѣчи	6	—
330	Января 3 (15)	Александровъ	Польдеръ и С.	"	2	Овечья шерсть	17	38
692	Февраля 13 (25)	Бендзинъ	Градиштейнъ	"	1	Части машинъ	2	05
"	" 13 (25)	"	Кузницкій	"	1	Винный ямочъ	34	22
67	Января 17 (29)	Митава	Бр. Гинсбергъ	"	1	Шерстяная пряжа	7	4
173	" 12 (24)	Влоостокъ	Лисовскій	"	214	Гвозди желѣзные	224	—
1543	Декабря 22 (Янв. 3)	Бѣла	Лисовскій	"	1	Проволока	8	30
2530	" 21 (" 3)	Позель	Клейнъ	"	1	Мануфактурный	2	10
2942	Января 13 (25)	Погрзеблице	Хазенъ	"	1	"	6	04
3563	Декабря 26 (Янв. 7)	Брескъ	Энзенбергъ	"	22	Мазъ колесная	22	—
4862	" 24 (" 5)	Бердичевъ	Ръзинковъ	"	1	Бумажныя издѣлія	9	10
5832	Января 28 (Февр. 9)	"	Натанзонъ	"	2	Мануфактурный товаръ	1	32
6192	Декабря 27 (Янв. 8)	Проскуровъ	Бышковичъ	"	10	Обрѣзки бумажныя	54	—
7141/492	Января 26 (Февр. 7)	Панисъ	Липникъ	"	2	Орѣхи	8	—
10486/688	Января 15 (27)	Варшава	Лерманъ	"	10	Стулья гнутыя	14	30
			Шварцъ	"	1	Мануфактурный	—	30
			Панисъ	"	1	Готаль	5	32
			Котикъ	"	2	Суконныя обрѣзки	15	—

Ровно по истеченіи со дня настоящей публикаціи 4-хъ мѣсяцевъ будутъ проданы съ публичнаго торга, оставленные пассажирами въ вагонахъ и залахъ вещи.



R. Goretzki & Co., Lodz,
 A. Specialgeschäft in Maschinen, Werkzeugen u. techn. Mitteln. Fortirtes Lager von: Leitspindel-Drehbänken bis 4 1/4 Meter Länge — ab Fabrik sofort lieferbar bis 10 Meter Länge —, Bohrmaschinen, Hobelmaschinen, Schraubenschneidmaschinen, Stangen, Pressen, Ventilatoren zc., zc., sowie sämtl. Werkzeuge für Schlosserei u. Schmiede: Ambosse, Schraubstöcke, Kluppen, Bohrer, Feilen zc. — Pat. Schraubentastenzüge.
 Nach Lodz allein über 100 Leitspindel-Drehbänke geliefert.
 B. Fabrik von Spinnerei- u. Weberei-Maschinentheilen: Krempelketten u. Quadrantketten aller Art, Gaderblätter, Wollstiften mit Gewinde, Krempelwollstiften, Zahnrad zc. — Das Einziehen des Zahnradtes in Walzen wird prompt und exact ausgeführt. — Breithalter (Sperrruthen) jeder Art für Webstühle, Schafstücken, Schuffänger, Gabelcoste zc. Lager von: Tambourbelägen für Reifmaschinen, Travellers (Ringläufern) in jeder Ausführung für Zwirnmaschinen zc., zc.
 Billige Preise. — Prompte Lieferung. 1209

Das neu eröffnete
„Rigaer Magazin“
 empfiehlt zur bevorstehenden Frühjahrsaison:
Kammgarn- u. Cheviotstoffe
 in neuesten Mustern, sowie
versch. Damenkleiderstoffe
 zu billigsten, jedoch festen Preisen.
 Petrikauer-Strasse No. 514. (76.) Haus M. A. Wiener.

Costume-Stoffe
 zur Anfertigung von Herren- und Knaben Anzügen, Paletots etc. in verschiedenen Farben, Dessins und Qualitäten
Jacket-Stoffe und Tailenstoffe
 für Damen-Confection verkauft
 en detail zu Engros-Preisen, das heißt laut Preis-Courant mit (15 Prozent) Rabatt.
Julius Panzer,
 Lódz, Łakowa-Strasse Nr. 11 (nahe der gew. Villa Milsch.)
 Geschäftsstunden: Vormittags von 8—12 Uhr, Nachmittags von 2—6 Uhr. An Sonn- und Feiertagen geschlossen. 2240

Gr. Gastroses Accumulatorenwerke
Emil Lehmann & Hartung, Guben.
 Das stetig zunehmende Bedürfnis für eine unbedingte Betriebssicherheit erfordert von jedem Besitzer einer elektrischen Beleuchtungsanlage die Aufstellung einer Accumulatoren-Batterie, da der Accumulator
 1. ein absolut ruhiges Licht giebt,
 2. bei Aufspindelung der Kraft während der Tageszeit eine Vergrößerung der Lichtabgabe während der Nachtzeit gewährt,
 3. ein plötzliches Erlöschen der Lampen bei Betriebsstörungen ausschließt,
 4. vor allem eine Sicherung nach Außerbetriebsetzung der Dynamozulast, was für Erleuchtung von Contoren, Treppen, Ställen zc. in der Fabrik, sowie für Wohnungen von unbedingter Nothwendigkeit ist.
 Unsere Accumulatoren, „System Hartung“, D. R. P. haben sich so beliebt gemacht, daß wir gezwungen waren, unser Werk um ein Bedeutendes zu vergrößern, und können wir allen an uns gestellten Forderungen, bezw. Lieferung nationaler wie transportabler Accumulatoren-Batterien bei kürzester Lieferfrist auf's Beste und Billigste nachkommen.
 Wir erlauben uns daher, auch Ihr Interesse auf unsere Fabrikate zu lenken und stehen uns beste Referenzen zur Verfügung. 2218
 Vertreter für Rußisch-Polen: **B. Nepros & Comp.**
 Lodz, Petrikauer-Strasse No. 119.
 Telephon-Verbindung

Wichtig für Brauerei-Besitzer!
Wolhynischer Hopfen
 stets auf Lager. Der Wolhynische Hopfen, welcher dem ausländischen Hopfen in Güte gleich steht, ist stets in größeren Quantitäten zu haben bei
Jan Wolf,
 Lieferant für sämtliche Futter-Producte für Pferde,
 Mikolajewski-Strasse No. 555.
Localitäten
 mit Dampfkrast zu vermieten.
 Reflectanten wollen ihre Adresse unter N. M. 35 in der Papierhandlung des Herrn S. Peterflege niederlegen. 2308

Dr. med. St. Rontaler,
 Specialarzt
 nur für Ohren-, Nasen- und Halsleiden, hat sich, nach längerer Praxis in ausländischen Städten, in Lodz niedergelassen. Sprechstunden von 9—11 Uhr Vorm. und 3—5 Uhr Nachm. Sawabylstraße 8, 1. Etage, links. 9741

Das Magazin von
S. & B. LARYSSA,
 Petrikauer-Strasse No. 26,
 empfiehlt: Ausländische Spitzen, Spitzen-Kragen und Besätze zum 2687
 Engros- & Detail-Verauf.

Webmeister, Dessinatent und Manipulant,
 mit langjähriger Praxis, mit der Vorrichtung von Jacquardmaschinen, sowie mit der Schlichterei und Wollwolle vollkommen vertraut, wünscht seine Stelle zu ändern.
 Gef. Offerten unter N. 3, 25 an die Exp. bief. Bl. erbeten. 3221

Przejazd-(Meisterhaus)-Strasse No. 1340, 4755
 vis-à-vis dem Cytlistenplatz.
Gustav Fischer.
 Ueberrimmt Bestellungen, von den einfachsten bis zu den denkbar comfortabelsten.
!Eigene Glaswagen! !Feinste Decoration!

Der geehrten Damenwelt zur gefl. Beachtung!
 Hiermit erlaube ich mir die ergebene Anzeige zu machen, daß ich am 27. d. Mts.
ein Mode-Magazin
 eröffne, in welchem Damen-Hüte nach der neuesten Mode in reichster Auswahl stets auf Lager halten werde.
 Hochachtungsvoll
A. Weiss,
 Petrikauer-Strasse No. 16, 1. Etage, vis-à-vis dem „Magazin Moscon“.
 3195

Strassen- und Gartenpreise
 sowie Deckrohr (1. Qualität) zu haben in der Maschinen und Hülfsmittel-Fabrik Karol Ast, Szpowastraße No. 13.
 Dasselbst werden auch Spritzen zur Reparatur angenommen. 3091

Praktische Neuheit!
 Patentirte vollkommenste Dampf- u. Wasser-Packung kann vom stärksten Dampfdruck nicht herausgedrückt werden, dichtet vollkommen und bauern ab und entspricht den höchsten Anforderungen.
 Alleiniger Fabrikant **H. E. Werner,** Lodz,
 Benedikten Straße No. 38.
 Prospekte gratis und franco. 2060

Объявление.
 Управление Лодзинской Фабричной железной дороги симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что на основаніи разрѣшенія Департамента желѣзнодорожныхъ дѣлъ Министерства финансовъ, возобновляется съ 15/27 Апрелья по 1/13 Октябрья 1895 года на Лодзинской Фабричной ж. дорогѣ дѣйствіе обратныхъ пассажирскихъ билетовъ всѣхъ трехъ классовъ отъ станцій Лодзь и Колошки до полустанцій Анджеевъ и обратно, со скидкою 50% съ общаго пассажирскаго тарифа за протяженіе Лодзь-Колошки.
 Г. Лодзь, Апрелья 10/22 дня 1895 г.
 3299

Jaroslauer Magazin,

LODZ, 17. Petrikauer Strasse 17.

Stets vorrätzig auf Lager größte Auswahl

Jaroslauer Leinen

aus der renommiertesten Fabrik zu billigen Preisen
zu Leib-, Tisch- und Bett-Wäsche, Handtücher, Tischtücher, Servietten, Gedröckel à 6, 12, 18, 24 Personen, Drillisch zu Rissen und Einschütten, Madapolam, Pique, Battist und Damast, Taschentücher, weiß und coloriert, in Leinen, Battist und Seide. Pique- und Steppdecken in verschiedenen Farben
Fertige Wäsche: 2620

Größte in Lober und größter Auswahl empfang und empfiehlt zu Fabrikpreisen.

Herren-
Oberhemden,
Nachthemden,
Reisehemden,
Caleçons,
Kragen,
Manchetten.

Damen-
Taghemden,
Nachthemden,
Negligé-Jacken,
Bantalous,
Beignoirs,
Mantilles.

Größte in Lober und größter Auswahl empfang und empfiehlt zu Fabrikpreisen.

Herren-Socken, Damen- und Kinderstrümpfe.

Bestellungen auf Wäsche nach Maß werden prompt und sauber effectuirt.

Reelle Bedienung.

Feste Preise.

Louis Meyerowitz.

Unweit vom Spitalplaz.

Restaurant Frankfurt.

Täglich: 2447

Concert

der Wiener Wasser-Gigerl-Damen-Kapelle,
bestehend aus 6 Damen und 1 Herrn.
Am Sonn- und Feiertagen Früh-Concert von 12-2 Uhr.
Entree frei. Entree frei.

Was sollen Töchter,

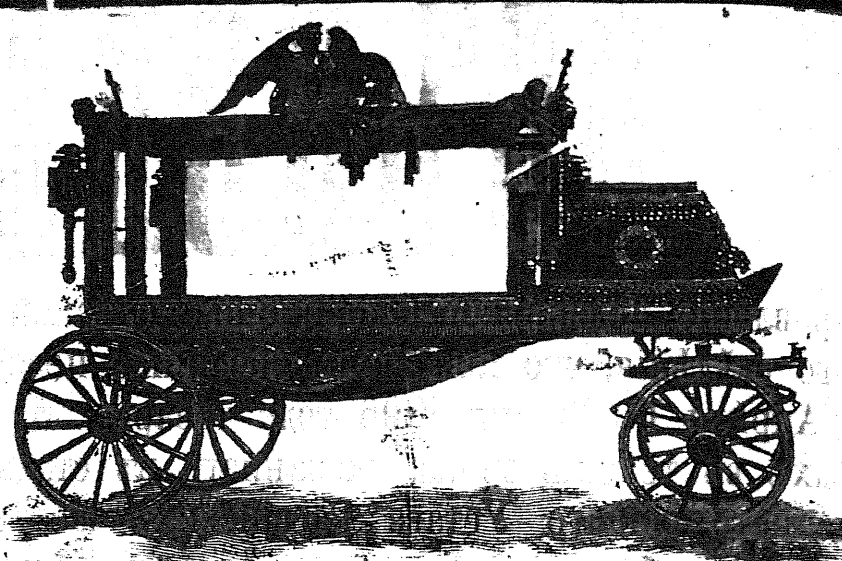
die der Schule entwachsen sind, lesen?
Die empfehlenswerthe Lektüre ist die
Mädchenbibliothek Freia.
Zur Bildung von Geist und Gemüth für Deutschlands Töchter, herausgegeben von
Selene Stöckl.
Band I. u. II.
Reizend ausgestattet. Fein illustriert. In geschmackvollen Original-Leinenbänden mit Farbendruck.

Preis à Band nur 2 Mark.
Bei diesem beispiellos billigen Preise und der vornehmen Ausstattung in Papier, Druck, Illustrations-schmuck und Einband bietet S. Stöckl's "Mädchenbibliothek Freia" inhaltlich außerordentlich viel und durchweg nur Gediegenes. Prächtige unterhaltende wie bildende Originalbeiträge liefern G. Ehers, C. v. Wildenbruch, M. v. Söner, E. Schenck, Feine, Seibel, C. v. Adelung, A. Auf, C. v. Franke, Dittke, Borchy u. In jedem deutschen Hause, wo heranbildende Mädchen sind, werden die bisher erschienenen zwei Bände der "Mädchenbibliothek Freia" sehr willkommen sein. (Zu beziehen durch jede Buchhandlung sowie vom Verlag Leub & Müller in Stuttgart.) 2900

Gebräuchtes 2722
Gold, Silber und Edelsteine,
sowie goldene und silberne Münzen und Numismaten kauft gegen Baar zu höchsten Preisen oder tauscht gegen neue Gegenstände ein das Antiquar-Geschäft von
Moritz Gutentag,
Neuer Ring No. 3.

ED. PINAUD
PARIS, 11, F. STRASBURG
ED. Pinaud's Parfumerie Fabrik
GRAND PRIX
7060

Augenarzt
Dr. med. St. Markowski,
Petrikauer Straße No. 16 (neu),
Haus No. 10.
Sprechstunden von 8 bis 11 Uhr Vorm. und von 3 bis 5 Uhr Nachmittags. 888

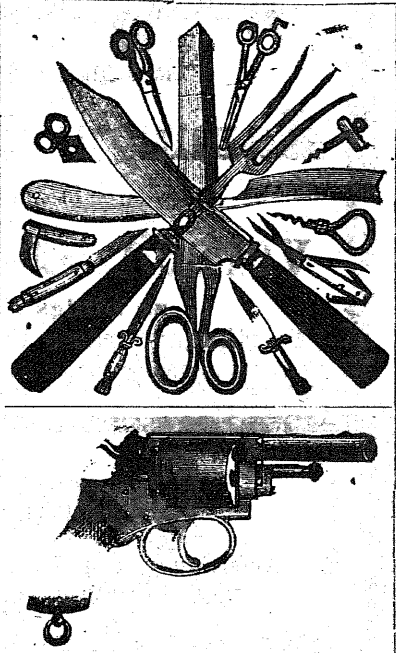
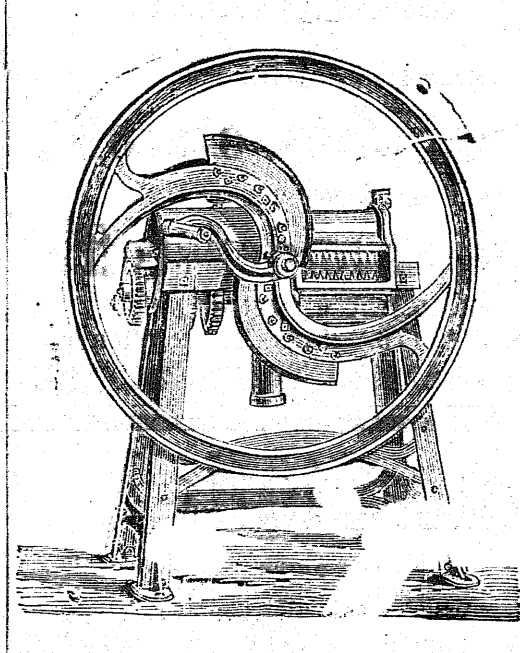


Dem hochgeschätzten Publikum mache hiermit die ergebene Anzeige, daß ich in meinem seit 13 Jahren bestehenden **Sarg-Magazin** unter anderem einen neuen
Wiener Glaswagen auf Gummi-Rädern
eingeführt habe und denselben einer geneigten Beachtung des geschätzten Publikums empfehle.
Hochachtungsvoll
Carl Wilhelm Fischer,
Nikolajewski-Strasse No. 551/85, vis-à-vis der Johanniskirche.

ПРАВЛЕНИЕ

ЛОДЗИНСКАГО ГОРОДСКАГО КРЕДИТНАГО ОБЩЕСТВА.

Примынясь къ § 82 Устава Общества, въ измѣненной, Высочайше 29 Марта (10 Апрѣля) 1878 года утвержденных Положеніемъ Комитета по дѣламъ Царства Польскаго редакціи, Правленіе сѣмъ объявляетъ, что нижепоименованныя, обремененныя судами Общества лодзинскія недвижимости, по причинѣ просрочки въ ноябрьскомъ обязательномъ платежѣ 1894 года, назначаются въ принудительную продажу посредствомъ публичныхъ торговъ, имѣющихъ производиться въ 11 часовъ утра въ Канцеляріи Лодзинскаго Ипотечнаго Отдѣленія, по Средней улицѣ, въ домѣ подл № 427, у дѣлъ ниже поименованныхъ нотариусовъ.
Продажныя условія, касательно каждой изъ назначенныхъ въ продажу недвижимостей приложены къ ипотечнымъ дѣламъ сихъ недвижимостей и о таковыхъ можно справляться какъ въ Ипотечномъ Отдѣленіи, такъ и въ Правленіи.
Недвижимости, назначенныя въ продажу, слѣдующія:
а) подл № 549, расположенная по Петроковской улицѣ, обремененная судомъ Общества 7,500 рублей, отъ которой просроченный платежъ съ недоимкою составляетъ 583 рубля 94 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 1500 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 11,250 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 12/24 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Константина Плахецкаго.
б) подл № 713, расположенная по Петроковской улицѣ, обремененная судомъ Общества 5,000 рублей, отъ которой просроченный платежъ составляетъ 181 рубль, 25 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 1,000 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 7,500 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 12/24 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Яна Камоцкаго.
в) подл № 576а, расположенная по Пустой улицѣ, обремененная судомъ Общества 4,500 рублей, отъ которой просроченный платежъ составляетъ 163 рубля 12 1/2 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 900 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 6,750 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 13/25 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Константина Могильницкаго.
г) подл № 1330 расположенная по Петроковской улицѣ, обремененная судомъ Общества 13,000 рублей, отъ которой просроченный платежъ съ недоимкою составляетъ 1001 рубль 86 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 2600 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 19,500 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 13/25 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Владислава Юншера.
д) подл № 191 расположенная по Старомъ рынкѣ, обремененная судомъ Общества 1500 рублей, отъ которой просроченный платежъ съ недоимкою составляетъ 113 рублей 95 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 300 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 2,250 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 14/26 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Юлиана Грабовскаго.
е) подл № 800 и 801 расположенная по Вульчанской улицѣ, обремененная судомъ Общества 13,500 рублей, отъ которой просроченный платежъ съ недоимкою составляетъ 1052 рубль 73 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 2700 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 20,250 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 14/26 Іюня 1895 года у дѣлъ нотариуса Юлиана Грушицкаго.
ж) подл № 538 расположенная по Петроковской улицѣ обремененная судомъ Общества 25,000 рублей, отъ которой просроченный платежъ составляетъ 373 рубль 87 1/2 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 5000 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 37,500 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 15/27 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Яна Камоцкаго.
з) подл № 501В расположенная по Дзельной улицѣ обремененная судомъ Общества 10,300 рублей, отъ которой просроченный платежъ составляетъ 373 рубль 87 1/2 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 2060 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 15,450 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 16/28 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Константина Могильницкаго.
и) подл № 522, расположенная по Петроковской улицѣ, обремененная судомъ Общества 21,000 рублей, отъ которой просроченный платежъ составляетъ 761 рубль 25 коп.
Залогъ къ торгамъ опредѣленъ въ 4200 рублей.
Торги начнутся отъ суммы 31,500 рублей.
Срокъ для торговъ назначенъ на 16/28 Іюня 1895 года, у дѣлъ нотариуса Владислава Юншера.
Г. Лодзь, Марта 22 (Апрѣля 3) дня 1895 года.
Предсѣдатель: Э. Гербствъ
За правителя Канцеляріи: А. Гавричъ. 2763



Brückenwaagen, Decimalwaagen, Zischwaagen, Fleischer-Messingwaagen feinsten Ausführung, Feilen aus bestem Vordistahl, Werkzeuggußstahl aus der Vordihütte (sehr berühmt), Schleifsteine in allen Sorten und Größen, Säckelmaschinen, die besten der Gegenwart (patentirt), Gewehre, Revolver, sämtliche Jagdutenen, sowie Pulver, Schrot, und Patronen sind in der größten Auswahl zu den billigsten Preisen stets am Lager.

Reparaturen

von Waagen, Gewehren, Feilen zum Aufbauen, Gewichte zum Regulieren u. Stempeln, Patronen zum Frischladen, Messer, Scheren, sowie Rasirmesser werden zum Feinschleifen angenommen, schnell ausgeführt und billigt berechnet.
Eigene Fabrik: Petrikauer Straße No. 682.

Wencel Matiatko.

Hiermit mache ich die ergebene Anzeige, daß ich meine im Hause Zugenant befindliche Filiale Herrn
Julian Sefferin, Colonialwaarengeschäft,
Petrikauer Straße No. 131, Haus Minor, übertragen habe.
Hochachtungsvoll
Josef Meier Bäckermeister.
Bezugnehmend auf obige Bekanntmachung, theile ergebens mit, daß ich die Filiale der renommierten Bäckerei des Herrn Josef Meier übernommen habe und empfehle die ihrer Güte wegen bekannten Backwaaren, wie: Semmeln, Brod u. u. zu den billigsten Preisen.
Um geneigten Zuspruch bittend, zeichne
Hochachtungsvoll
Julian Sefferin,
Colonialwaaren- und Vorkost-Handlung,
Petrikauer Straße No. 131.

Schwades
„Automat“ Dampfpumpe
für alle Zwecke
Geeignestste Kessel-Speisepumpe 2983
Feuersprize, Reservoirpumpe, Bergwerkspumpe, Schlachtpumpe, Schlammpumpe.
riesige Leistung, wunderbarer ruhiger Gang.
Otto Schwade, Erlurt, Dampfpumpen-Fabrik.
Vertreter für Russisch-ruten:
B. NEPROS. & Co., Loz. — Telephon-Verbindung.

Infolge eines großen Abchlusses bin ich in der Lage

ROVER,

95er. Modell, elegante Form, aus besten l.a. Material mit bester 95er. **Pneumatic, staubfreien, glasharten Kugellagern** an allen reibenden Theilen incl. Pedalen l.a. Tangentpeichen, beste Rollen-Kette mit gehärteten u. gebräunten Rollen, Halbrammer von ca. 34 u. russisch. Lourenmaschinen von ca. 40 u. russisch, zu dem billigsten Preis von

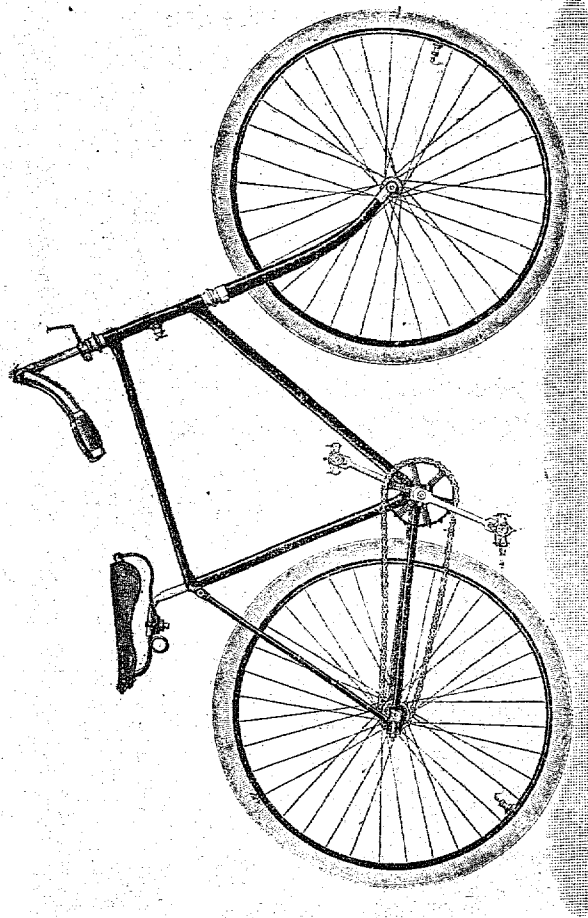
Rs. 130!

offeriren zu können. Garantie 12 Monate.

Heinrich Schwalbe,

3324

Lodz, Petrikauerstr. Nr. 784/51.



Im Gouvernement Petrikau, im Kaiser Kreise, 10 Werst von Kasl. an der Landstraße gelegen, ist zu verkaufen oder zu vertauschen gegen ein Haus ein **Worwerk**, 400 Morgen groß, von denen zur Hälfte Weizen- und Roggenboden ist, 40 Morgen Brachfeld, ohne Servituten, belastet mit einer Anleihe von Rs. 6000. Näheres hierüber wird in der Weinhandlung von **R. Wagner**, Ecke der Przemyslana- und Kosciner-Chaussee No. 560, erteilt. 3197

Strassen- und Garten-Spritzen,

sowie selbstthätige Feuerlöcher verkauft billig

S. Hubel,

Cegielniana-Strasse 53, Haus Schloßberg.

Die Verwaltung der billigen Küchen bei der jüdischen Gemeinde

beehrt sich mitzutheilen, daß am 15. (27.) April 1895 zu Gunsten dieser Küchen im Bogelschen Concert-Saale ein

Kant

stattfinden wird, unter Mitwirkung von Fr. Marcello-Chraszczewska, Fr. Siemianowska, Fr. Bissen-Janowska, der Herren Josef Hoffmann, Janowski, Taube und M. Hertz. 3194

Anfang 9 Uhr Abends. — Entrée Rs. 3, Gallerie à Rs. 1,50.

Billets sind zu haben bei den Damen: S. Baresinska, B. Birenneweig, A. Dobranicka, M. Goldfeder, M. Kohn, Z. Lichtenfeld, J. Poznanska, D. Silberstein, M. Schlossberg, sowie bei den Herren: J. Berson, H. Birnbaum, J. Birnbaum, J. Lande, M. Poznanski, B. Reichstein und J. Rosenblatt.

Robey & Co., Ltd.

Globe Works

Lincoln, England, empfehlen:

Dampfmaschinen, Dampfessel, Gasmotoren u. Petroleummotoren. Vertreter: Rummel, Lesnik & Co.,

Filiale in Lodz, Petrikauerstrasse 81. Telephon 159. 3345

Kohlenwagen!

Ein fast neuer, wenig gebrauchter, starker Kohlenwagen, breitzgeleitet, welcher auch als Frachtwagen sich eignet, ist billig zu verkaufen. G. F. Offerten sub W. K. 28 in der Redaktion der „Wobier Zeitung“ niederzulegen. 3347

Maler-Geschäfts-Eröffnung.

Erlaube mir dem geehrten Publikum von Lodz und Umgegend ergebenst anzuzeigen, daß ich mich nach einer 11-jährigen Praxis in Berlin hier am Platze als Maler niedergelassen habe. — Da ich in der Lage bin, die modernsten Malerarbeiten in allen Stylarten der Neuzeit auszuführen, so glaube ich einem verehrten Publikum in jeder Beziehung genügen zu können. 3354

Um geneigten Zuspruch bittet

Ed. Salomon, Decorations-Maler, Nikolaj-Strasse 83, Haus Schw. r3, Zim. 17, vis-a-vis der Johannis-Kirche.

Für Bauzwecke

Rohecarbol

vorzüglichstes Conservierungsmittel für Holz, auch geeignet für Desinfection offerirt billigst

Rudolf Scholz,

Wodnastrasse Nr. 916.

3148

In Zgierz

ist eine herrschaftliche Wohnung, bestehend aus 6 Zimmern, Küche und Nebengelass, per bald oder per 1./13. Juli preiswerth abzugeben. Näheres zu erfragen im Comptoir der dortigen Brauerei. 2795

Dr. S. Dworzańczyk,

Ordinator der venerischen Abtheilung im St. Alexander-Kreishospital, ist aus dem Auslande zurückgekehrt und empfängt mit venerischen, Gonorrhoe- und Geschlechtskrankheiten Behaftete von 8—10 Uhr früh, 2—4 Uhr Nachmittags u. von 7—8 Uhr Abends. 2837

Petrikauer Strasse Nr. 142, Ecke der evang. Straße.

Dr. med. Goldfarb

wohnt jetzt: Biegel-Strasse No. 31, Haus Kohn, (Ecke der Petrikauerstrasse). Jüdische, Kinder- und Geschlechtskrankheiten. Sprechstunden von 9—11 Uhr Vormittags und von 4—6 Uhr Nachmittags. 2955

Massage

verbunden mit Gymnastik und Widerstandsübung, warmen Bädern oder Sanzwassungen, sowie Handpflege und Sührer-Operation. O. Haugwitz, Sachobnastraße 39, 1. Etage. 3038

Dr. B. Urbach

hat sich in Lodz in der Wohnung des verstorbenen Dr. Garjunktel niedergelassen und empfängt von 9—11 Uhr Vor- und 3—5 Uhr Nachmittags. Dasselbst wird geimpft u. frische Kuhllymbe abgelassen. 3160

Neuer Ring No. 9.

Dr. med. W. Kotzin,

Specialarzt für Herz-, Lungen- u. Frauen-Krankheiten, 3382 wohnt: Dzielna-(Bah)-Strasse No. 7, und empfängt von 9—11 und von 3—5 Uhr.

Eine intelligente junge Person von angenehmem Aussehen, welche russisch, polnisch und deutsch spricht, wird für das photographische Atelier von E. Stummann als

Kassiererin

gesucht. Dasselbst kann sich auch ein Schüler melden. 356

David Landé,

Ingenieur-Architekt, ist von der Reise zurückgekehrt. 3159

Ein

tüchtiger Webmeister

sucht sich per 1. Juni a. c. zu verantern. Gefl. Offerten sub W. F. 100 an die Exped. d. S. Bl. erbeten. 3179

Freundlich möblierte Wohnung mit separatem Eingang, event. mit Verköstigung, von sofort oder 1. Mai cr. zu vermieten. Petrikauer-Strasse No. 101, Wohnung No. 8, Fronthaus. 3185



Hiermit machen wir allen Verwandten und Bekannten die traurige Mittheilung, daß unser jüngstes Töchterchen

Margarethe Bertha

heute Nachmittag, um 1/2 3 Uhr, nach langem Leiden im Alter von 11 Monaten sanft

erschlafen ist. Die Beerdigung findet Freitag Nachmittags um 3 Uhr vom Trauerhause in Pfaffenstorf aus statt.

Die tiefbetrübten Eltern,
Emil Schülde und Frau.

Lodz, 24. April 1895

3351



Grab-Denkmal

in Granit, Labrador, Marmor, Sand- und Kunststein, Treppenstufen, Balkonplatten, sowie alle Arten **Bauarbeit, Stuckatur- u. Putzarbeiten**, Zimmerdecoration, Rosetten, Gesimse, Friese etc., alle Arten Modelle für Kunst und Kunstgewerbe empfiehlt in bester Ausführung zu soliden Preisen das Stuckatur- und Steinmetzgeschäft

von 3196

Hartmann & Schimmelpfennig,

Kirchhof-Chaussée, № 12.

Neu eingetroffene original asiatische Artikel.

Das Taschkent Magazin empfiehlt eine große Auswahl von seidenen, halbsidenen und wollenen Original-Waaren, Damen-Confektionsstoffen, insbesondere Seide zu Blousen, Original chinesischen Tische-Su-Tscha, Baus-Durduu, Japanische Seiden-Stoffe für Damen Roben, Kopf-, Schnupf-, Hals- und Umlegelächer, Kissen, Pantoffeln, seidene „Talles“ und andere Central-asiatische Waaren zu den äußerst billigsten Preisen. Hochachtungsvoll 3192

Schadman Chadzajew,

Sarte aus Taschkent,

Poludniowastr. Nr. 3, das 3. Haus von der Petrikauerstraße.

Eine complete vollständig eingerichtete

Maschinen-Schlosserei

mit Motor-Betrieb, sammt guter Kundschaft, ist wegen Veränderung des Geschäfts billig zu verkaufen. Gefällige Offerten an die Expedition der „Lodzjer Zeitung“ unter Lit. A. B. Nr. 10 erbeten. 3217

Zu verpachten

vom 1. October a. c. das Worwerk Lorenów an der Chaussee zwischen Lody und Zgierz gelegen, mit Wohnhaus, Stallung, Scheune, 66 Morgen Ackerland, Wiesen, Teich, Wassermühle etc. und per sofort anschließend an obiges Worwerk 12 Morgen gutes Ackerland mit Wohnhaus, Stallung und Scheune. Näheres bei der Actien-Gesellschaft der Wollwaren-Fabrik von Gustav Lorenz. 3171

Das Mode-Magazin, Dzielna-Strasse No 22, Haus Eisner, 2 Etage, Wohnung Bojarski, empfiehlt zur bevorstehenden Saison eine reiche Auswahl von

Damen-Hüten

nach den neuesten Pariser und Wiener Façons.

E. Weintraub.

2821

Geübte Näherinnen

sind sofort nötig. Lehrling Mädchen werden angenommen, und geschickte Mädchen, welche die feine Putzmacherer erlernen wollen, können sich melden. 3071

Zawadzka-Strasse No. 26, 1. Etage.

Wohnungen u. Läden

vom 1. Juli ab zu vermieten, im Hause Wolanek, Ecke Konstantiner- und Sachdnia-Strasse No. 10. Eingang von der Sachdnia-Strasse.

- 1) 6 Zimmer, Küche und Vorzimmer,
 - 2) 4 Zimmer, Küche und Vorzimmer mit Wasserleitung, in der dritten Etage,
 - 3) 2 Läden mit Schaufenster, einer mit anstößendem Zimmer.
 - 4) 2 Läden ohne Schaufenster.
- Näheres am Orte. 3209

Das Schaufgeschäft

Konstantiner-Strasse No. 10, im Hause Wolanek

ist nebst Inventarium unter günstigen Bedingungen vom 1. Juli zu verpachten. Näheres am Orte. 3260

Carl Kühn

pract. Massieur, übernimmt erfolgreiche Massage u. Bewegungskuren für Erwachsene und Kinder. Petrikauer-Strasse No. 132 neu, im Fronthaus, 2. Etage, rechts. 775

Ein im Centrum der Stadt belegenes gut eingeführtes, seit 14 Jahren bestehendes

Colonialwaaren-Geschäft

ist vom 1./13. Juli ab zu verkaufen. — Näheres beim Eigenhümer, Cegielnianastr. Nr. 227; neu 22. 3227

Uceń

lat 15 ta do 17-tu potrzebny zaraz do księgarni biura dzienników, ul. Zawadzka № 14. Pierwszeństwo z niemieckim. Tamże znajdzie zajęcia pomocnik do zajęć biurowych z ładnym charakterem pisma. 3213

Ein Fabrik-Saal,

sowie 2 Wohnungen zu 4 u. 6 Zimmern und Küche in der 3. Etage, sind vom 1. Juli zu vermieten bei F. Ende, Petrikauerstrasse, 108 neu. Dasselbst ist auch ein Vor zu verkaufen. 3180

Ein jung. intelligenter Mann, kaufmännisch verfaßt, der deutschen, französischen russischen u. polnischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sucht entsprechende Stelle. Gefl. Anträge unter „A. F. 5“ an die Redaktion der „Lodzjer Zeitung“ erbeten. 3103

Fortwährendes Eintreffen von Neuheiten!

Petrikauer-Strasse 23.

JOSEPH HERZENBERG.

Petrikauer-Strasse 23.



Neuheiten



für Frühjahr und Sommer!

in wollenen und seidenen Kleiderstoffen

für Haus, Promenade, Gesellschaft und Reise, in grösster Auswahl!
Wollstoffe zu Blousen und Schlafröcken, das Allerneueste,
Stoffe zu Jaquets, Regenmänteln und Pelerinen,
Echt englische Stoffe und Glorias zu Staubmänteln,
Crettons, Mousseline de laine, Zepirs, Battist, glatt, à jour und Gaufré.

Ich empfehle ferner mein sehr reichhaltiges Lager in folgenden in- und ausländischen Artikeln:
Teppiche in sämtlichen Grössen, **Tisch-, Bett- und Chaiselongue-Decken,**
Möbelstoffe, Portièren, Läufer! **Gardinen, Stores, Canevas, Vitragenstoffe!**

Leinen für Ausstattungen und Hausbedarf!

etc., etc., etc.

Billige, aber absolut feste Preise!

Joseph Herzenberg, Petrikauerstr. 23.

Reelle Bedienung!

Fortwährendes Eintreffen von Neuheiten!

Proben und Modelbilder gratis und franco!

Proben und Modelbilder gratis und franco!

Die Zyrardower Niederlage

Hielle & Dittrich,

Lodz, Petrikauer-Strasse Nr. 249/6,
empfiehlt ihre:

Leinenwaaren, Strumpfwaaren, Herren- u. Damen-Wäsche.

Reiche Auswahl in Möbelstoffen und Mohair-Plüsch, Gardinen, abgepasste und in Arschinen. Steppdecken, seidene, wollene und baumwollene.

Detailirte Preislisten stehen zur Verfügung.

Geübte Näherinnen,

sowie Gehülffinnen, finden Stellung im Atelier für Damen-Garderoben von Maria Fedecta, Krutkafstr. No. 7, Haus Waaner 3194

Brunnen-Poliere.

Zwei tüchtige Poliere für Brunnenbauten und Tiefbohrungen finden sofort bei hohem Lohne dauernde Beschäftigung.
Ingenieur Schöpke, 3090
Petrikauer-Strasse 566, vis-a-vis dem Warabieł.
Dafelbst ist ein Halbdeck mit Summiräder in guten Zustande zu verkaufen.

Ein möbl. Zimmer

mit separaten Eingang und voller Pension ist per sofort zu vermieten, Andreasstr. 11. 3145

Fabrik-Säle

für Spinnerei und Weberei inclusive Kraft und elektrischem Licht, sind in einem neu zu erbauenden Gebäude vom 1. October an zu vermieten. Offerten unter „Fabrik-Säle A. B. 22“ an die Expedition d. Bl. erbeten. 3270

Izraelitka

z wyższym patentem pragnie wyjechać na lato za granicę lub na wieś w charakterze nauczycielki, lub towarzyszki. Posiada również grunty w języku francuzki. Wiadomość w red. pod „Izraelitka.“ 3305

Eine Wohnung,

bestehend aus Stube und Küche, vom Neuen Ringe bis zur Weisterhaustraße gelegen, wird von einem ruhigen Mieter vom 1. Juli a. c. zu beziehen gesucht. Offerten mit Preisangabe unter „Wohnung T. K.“ beliebe man in der Expedition dieses Blattes, Konstantiner Straße, abzugeben. 3154

Ladenmädchen

Deutsch und Polnisch sprechend, wird für ein Colonialwaaren-Geschäft per sofort gesucht. Glowna-Strasse No. 160. 3253

Eine gewandte Verkäuferin

findet sofort Stellung im Wurst-Geschäft von R. Weyrauch, Petrikauer-Strasse No. 41. 3255

Ein goldener Ring

ist gefunden worden. Der Eigentümer kann ihn gegen Erstattung der Inzeritionsgebühren in Empfang nehmen. Petrikauer-Strasse No. 70, Wohnung No. 6. 3292

Zwei kräftige Arbeitspferde

werden zu kaufen gesucht. Offerten in der Papierhandlung des Herrn Peterfille erbeten. 3293

Młoda osoba,

posiadająca języki polski i rossyjski, znająca się na krawiecczyźnie, poszukuje miejsca zastępczyni domu lub do towarzystwa. Offerty pod lit. O. K. 21 uprasza składać w Red. nin. pisma. 3294

Schanzwirtschaft

mit oder ohne Inventar zu verpachten. Näheres bei F. Ozimiński, Konstantiner Straße No. 50 3279

Ein Solzhaus

nebst Stallungen sind per sofort zu verkaufen. Näheres Petrikauer-Strasse No. 33, bei J. Sroka. 3291

Zu kaufen gesucht

2 gebrauchte Wolzen-Krempel auf Baumwolle, 38-40 Zoll breit. Offerten sub C. B. nimmt die Exp. d. Bl. entgegen. 3277

50-60 Varnek Mildy

täglich, vom 1. Juli ab zu vergeben. Anfertiger belieben ihre Adressen unter S. 3. in der Redaktion niederzulegen 3242

Eine Wohnung,

bestehend aus einem Zimmer und Küche, möblirt, ist sofort zu vermieten. Wschodnia-Strasse 1417/60. 3247

Scheerer

Einige geübte finden lohnende Beschäftigung bei **Alban Aurich,** Mikolajewskia-Strasse 9. 3259

Ein junges Fräulein

(Israelitin), mit mittlerer Bildung, sucht Stellung zu Kindern. Geft. Offerten beliebe man unter L. B. an die Exped. d. Bl. zu richten 3265

Ein möblirt. Zimmer

ist bei einer Familie für eine Lehrerin, Deutsche, zu vermieten. Näheres Sachodnia-Str. Nr. 31, Wohn. 4. nach 5 U. Nachm. 3275

Ein junger Kaufmann,

mit den hiesigen Verhältnissen gut vertraut, früher Reisender für Russland, mit einem Capital von ca 15,000 Rubel, will sich an einem gut rentirenden Geschäft beteiligen. Ist auch gewillt, ein Commissionslager zu übernehmen. Geft. Offerten sub B. 400 an die Expedition d. Bl. erbeten. 3248

Fachmann u Kaufmann

sucht Stelle in einer Kegelst.; derselbe ist auch in Chamotte- und Dinastiegeln praktisch. Offerten unter D. R. 47 in der Exp. d. Bl. niederzulegen. 3250

Appretur-Lokal

zu pachten gesucht. Geft. Offerten sub A. E. an die Exped. dieser Zeitung erbeten. 3271

Stadt-Reisende

für den Verkauf von Nähmaschinen werden gesucht. Glowna-Strasse No. 16 neu, Doffizine. Dabelbst sind auch Familienwäscher-Mangeln zu verkaufen. 3252

Abreisehalber

ist ein großer Spiegel mit Marmorplatte, Nähmaschine, 2 Bettstellen und 1 Küchenschrank billig zu verkaufen Petrikauer Strasse No. 132, 2. Stage, Front. Dabelbst ist ein Zimmer und Küche sofort zu vermieten und zu kaufen. 3333

panny zdolne oraz dobre podreczne

do pacowni Maryi Fedeckiej, ulica Krótka, № 7 nowy, dom Wagnera. 3193

Zu kaufen gesucht:

1 Dampfessel, ca. 40 Qu.-M. Gehläche,
1 Dampfmaschine, ca. 2) Pferdekraft,
1 eiserner Schornstein, ca. 50 Stm. Dm.,
1 große Wasserpumpe für Dampfbetrieb,
in gebrauchtem aber gutem Zustande.
Geft. Offerten sub M. D. C. an die Exped. d. Bl. erbeten. 3348

Auf ein Grundstück werden
Rs. 1,000 — 2,000
zu leihen gesucht. Näheres Glowna-Strasse No. 13 bei J. Brzeski. 3322

Restaurant!!!

Ein gut eingerichtetes Restaurant ist abreisehalber mit sämtlichem neuen Inventarium billig zu verkaufen. Zu erfragen in der Redaktion d. Bl. 3352

Ein tüchtiger Appreturmeister,

mit der Appretur von Schafwolle, Baumwolle und Halbwole vertraut, sucht Stellung. Offerten beliebe man unter H. D. in der Exped. d. Bl. niederzulegen. 3314

Zu vermieten

vom 1. Juli a. r. eine Wohnung in der zweiten Stage, bestehend aus 3 Zimmern, Küche, Entree, Keller und Zubehör. 3315
Henriette Kunkel,
Ede Widzemer- und Przejazdstraße No. 85.

Sommerwohnungen

mit Waldung, Garten und Bade-Anstalten am fließenden Wasser, in Wąp, 3 Werst von der Station Koluszki und Rogów, dicht am Bahnsrang gelegen, sind zu vermieten. Alle Bequemlichkeiten am Orte. Näheres dortselbst. 3342

7,000 Rubel

werden auf 1. Hypothek eines Hauses gesucht. Wo, sagt die Exp. d. Bl. 3331

Damen-Hüte

werden zum Aufputz zu 50 Kop. pro Stück, Krutka-Strasse No. 11, 2. terre, Wohnung No. 18, angenommen. 3326

Ein Bauplatz

ander Widzemskastr., zwischen der Glowna- u. Pułka-Strasse, mit Frontaus aus Holz, 77 Ellen Front, 186 Ellen tief, ist billig und unter günstigen Bedingungen zu verkaufen. Kauflustige belieben Offerten unter „Bauplatz Widzemska“ in der Expedition dieser Zeitung abzugeben oder auch dabelbst die Adresse des Verkäufers zu erfragen. 3121

Maurycy Erlich,

Schüler von Mathieu in Paris, einziger qualifizierter Orthopädist in Warschau, empfiehlt sämtliche orthopädische Geräte für verküppelte Füße, Hände und Rückgrat.
Künstliche Hände und Füße.
Warecka 10.
Prima-Empfehlungen von Aerzten stehen zur Verfügung. 2189

Lodzer Thalia-Theater.

Heute, Donnerstag, den 25. April 1895.
Benefit für den 1. Stiehhaber
Herrn Willy Sturmhof.
Ermäßigte Preise der Plätze.
Nur einmalige Aufführung:

Mein Leopold.

Original-Vollstück mit Gesang in 3 Akten von Adolf L'Arronge, Verfasser von „Colos-Bater“, „Hafemanns-Töchter“, Dr. Klaus. Musik von Rudolf Sial.

Freundlicher Beachtung empfohlen!

Der jederzeit pflichtgetreue und unverdrossen fleißig gewesene Herr Benefiziant hat mit der Wahl des prächtigen Stückes „Mein Leopold“, welches während letzter Direction noch nicht zur Aufführung gekommen ist, vor allen Dingen einen guten Geschmack bezeugt, und im Verein mit den — beschiedener Weise — von ihm erbetenen, billigen Eintrittspreisen auch die Theilnahme eines wohlwollend gestimmten Publikums für seinen heutigen Ehrenabend erwecken wollen.

Dies Bestreben kann schon aus Gründen des während der ganzen Saison an den Tag gelegten, dauernd würdigen und vornehmen Verhaltens des Betreffenden nur auf das Beste unterstützt werden.

Lodz, den 25. April 1895.
Die Direction des Thalia-Theaters:
Albert Rosenthal. 3330

Metallgießer

wird sofort gesucht bei **Oscar Gocht,** Andreas-Strasse No. 6. 3320

Dampfmaschine

von 60 Pferdekraften ist wegen Verärgerung des Betriebs preiswerth zu verkaufen und per 1. Juli a. c. abzugeben. Näheres in der Fabrik von J. L. Bary 3349

Медведь Янулович

потерял свое свидетельство на свободное проживание, выданное мѣстнымъ Магистратомъ. Нашедшій благоволилъ отлатъ такое въ Магистратъ гор. Лодзи. 3329

Иосифъ Шаруцъ

потерял свою легитимационную книжку. Нашедшій благоволилъ представить такую въ Магистратъ гор. Лодзи. 3316

Абрагамъ Берковскій

потерял свой билетъ на свободное проживание въ гор. Лодзи и легитимационную книжку. Нашедшій благоволилъ представить такое въ Магистратъ гор. Лодзи. 3313

Selfactor-Spinner

ge sucht. Wo? sagt die Expedition dieses Blattes. 3337

Colonialwaarengeschäft,

gut gelegen, ist per sofort zu verkaufen. Widzemska-Strasse No. 422/3. 3310